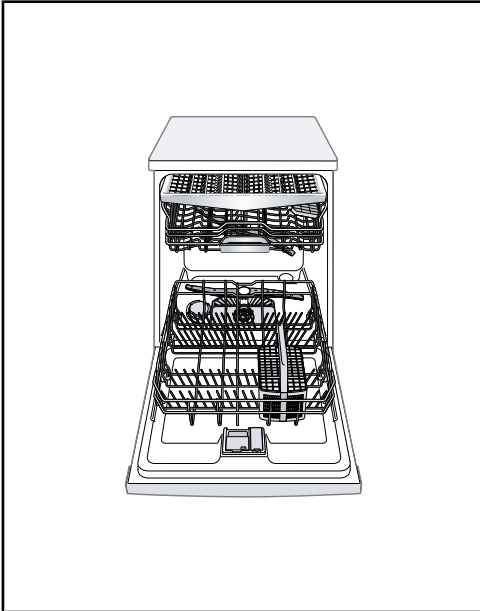


PROFİLO

dayanıklı ev aletleri

tr Kullanım kılavuzu



Bulaşık makinesi

BM6320MA



Ek bilgi ve açıklamaları çevrimiçi olarak bulabilirsiniz. Başlık sayfasındaki QR kodunu tarayın.



İçindekiler tablosu

1 Güvenlik	4	8.4 Etajerler	20
1.1 Genel uyarılar	4	8.5 Katlanır uçlar	21
1.2 Amaca uygun kullanım	4	8.6 Bulaşık sepeti yükseklikleri	21
1.3 Kullanıcı grubu konusunda kısıtlama	4	9 İlk Kullanım öncesi	22
1.4 Güvenli kurulum	4	9.1 İlk çalıştırmanın gerçekleştirilmesi	22
1.5 Güvenli kullanım	6	10 Su sertliğini giderme sistemi	22
1.6 Hasarlı cihaz	8	10.1 Su sertliği ayarlarına genel bakış	22
1.7 Çocuklar için tehlikeler	8	10.2 Su sertliğini giderme sisteminin ayarlanması	23
2 Maddi hasarların önlenmesi	9	10.3 Özel tuz	23
2.1 Güvenli kurulum	9	10.4 Su sertliğini giderme sisteminin kapatılması	24
2.2 Güvenli kullanım	10	10.5 Su sertliğini giderme sistemini tekrar ısıtma	24
3 Çevrenin korunması ve tasarruf	10	11 Parlaticı sistemi	25
3.1 Ambalajı atığa verme	10	11.1 Parlaticı	25
3.2 Enerji tasarrufu	10	11.2 Parlaticı ilave etme miktarının ayarlanması	26
3.3 Su sensörü ¹	11	11.3 Parlaticı sisteminin kapatılması	26
4 Kurma ve bağlama	11	12 Deterjan	26
4.1 Teslimat kapsamı	11	12.1 Uygun deterjanlar	26
4.2 Cihazın kurulması ve bağlanması	11	12.2 Uygun olmayan deterjanlar ...	28
4.3 Atık su bağlantısı	12	12.3 Deterjanlarla ilgili bilgiler	28
4.4 İçme suyu bağlantısı	12	12.4 Deterjan doldurunuz	28
4.5 Elektrik bağlantısı	12	13 Bulaşık	29
5 Cihazı tanıma	13	13.1 Bardaklarda ve bulaşıklarda hasarlar	29
5.1 Cihaz	13	13.2 Bulaşıkların yerleştirilmesi	30
5.2 Kumanda elemanları	14	13.3 Bulaşıkların boşaltılması	31
6 Programlar	16	14 Temel Kullanım	31
6.1 Test kuruluşları için bilgiler	18		
7 Ek fonksiyonlar	18		
8 Donanım	19		
8.1 Üst bulaşık sepeti	19		
8.2 Alt bulaşık sepeti	20		
8.3 Çatal bıçak sepeti	20		

¹ Cihazın donanımına göre değişir

14.1 Cihazın açılması	31
14.2 Programın ayarlanması	31
14.3 Ek fonksiyonun ayarlanması	31
14.4 Zaman ön seçiminin ayarlanması	31
14.5 Programın başlatılması	32
14.6 Tuş kilidinin etkinleştirilmesi	32
14.7 Tuş kilidinin devre dışı bırakılması	32
14.8 Programın duraklatılması	32
14.9 Programın iptal edilmesi	32
14.10 Cihazın kapatılması	32
15 Temel ayarlar	33
15.1 Temel ayarlara genel bakış ..	33
15.2 Temel ayarların değiştirilmesi	34
16 Cihazı temizleme ve bakımını yapma	34
16.1 Yıkama kabının temizlenmesi	34
16.2 Kendi kendine temizlenen iç bölüm ¹	34
16.3 Temizlik maddeleri	35
16.4 Cihaz bakımı ile ilgili ipuçları	35
16.5 Süzgeç sistemi	35
16.6 Püskürtme kollarının temizlenmesi	36
17 Arızaları giderme	37
17.1 Atık su pompasının temizlenmesi	48
18 Taşıma, depolama ve atığa verme	48
18.1 Cihazın sökülmesi	48
18.2 Cihazın dona karşı korumalı hale getirilmesi	49
18.3 Cihazın taşınması	49
18.4 Eski cihazları atığa verme	49

19 Müşteri hizmetleri	50
19.1 Ürün numarası (E-Nr.) ve imalat numarası (FD)	50
19.2 Garanti Şartları	50
20 Teknik veriler	51

¹ Cihazın donanımına göre değişir

1 Güvenlik

Aşağıdaki güvenlik ile ilgili uyarıları dikkate alınız.

1.1 Genel uyarılar

- Bu kılavuzu dikkatlice okuyunuz.
- Kılavuzu ve ürün bilgilerini, ileride kullanmak için veya cihazın muhtemel bir sonraki sahibi için saklayın.
- Nakliye hasarı varsa cihaz bağlantılarını kurmayınız.

1.2 Amaca uygun kullanım

Cihazı sadece şu amaçla kullanınız:

- Evsel bulaşıkları yıkamak için.
- evlerde ve örneğin mağazalarda, ofislerde ve diğer çalışma ortamlarında çalışanların mutfak alanı gibi benzer yerlerdeki kapalı mekanlarda; tarım işletmelerinde; otel, motel ve diğer tipik yaşam ortamlarındaki müşteriler tarafından; kahvaltı sunan pansiyonlarda.
- deniz seviyesinden en fazla 4000 m yüksekliğe kadar kullanın.

1.3 Kullanıcı grubu konusunda kısıtlama

Bu cihaz, 8 yaşında ve daha büyük çocuklar tarafından, fiziksel, algısal veya zihinsel yetenekleri düşük kişiler veya yeterli tecrübesi ve / veya bilgisi olmayan kişiler tarafından ancak denetim altında veya cihazın güvenli kullanımı ve buna bağlı tehlikeleri anlamış olmaları şartıyla kullanılabilir.

Çocukların cihaz ile oynamasına izin vermeyiniz.

Temizlik ve kullanıcının yapacağı bakım çalışmaları gözetim olmadan çocuklar tarafından yapılmamalıdır.

8 yaşından küçük çocukları cihazdan ve bağlantı kablosundan uzak tutun.

1.4 Güvenli kurulum

UYARI – Yaralanma tehlikesi!

Usulüne uygun olmayan kurulumlar, yaralanmalara neden olabilir.

- ▶ Cihazın kurulumu ve bağlanması sırasında kullanım kılavuzundaki ve montaj kılavuzundaki talimatlara uyunuz.

⚠ **UYARI – Elektrik çarpması tehlikesi!**

Usulüne uygun olmayan kurulumlar tehlikelidir.

- ▶ Cihazı sadece tip plakasındaki bilgilere göre bağlanmalı ve işletilmelidir.
- ▶ Her zaman yeni cihazın birlikte teslim edilen şebeke bağlantı kablosu kullanılmalıdır.
- ▶ Cihaz, sadece kurallara uygun şekilde monte edilmiş olan topraklamalı bir priz üzerinden alternatif akımlı bir elektrik şebekesine bağlanmalıdır.
- ▶ Evinizdeki elektrik tesisatına ait koruyucu iletken sisteminin usulüne uygun şekilde kurulmuş olduğundan emin olunuz.
- ▶ Cihaz zamanlayıcı veya uzaktan kumanda gibi harici anahtarlama tertibatları üzerinden kesinlikle kullanılmamalıdır.
- ▶ Cihaz monte edildiğinde şebeke bağlantı kablosunun fişi serbestçe erişilebilir olmalıdır. Serbestçe erişmek mümkün değilse sabit döşenmiş elektrik tesisatına, tesisat kurulum yönetmeliklerine uygun olarak bir elektriği kesme tertibatı takılmalıdır.
- ▶ Cihazın kurulması sırasında elektrik kablosunun sıkışmamasına veya hasar görmemesine dikkat edin.

⚠ **UYARI – Yangın tehlikesi!**

Elektrik kablosunun uzatılması ve izin verilmemiş adaptörlerin kullanılması tehlikelidir.

- ▶ Uzatma kabloları veya çoklu priz takımları kullanmayınız.
- ▶ Sadece üreticinin izin verdiği adaptörleri ve elektrik kablolarını kullanınız.
- ▶ Elektrik kablosu çok kısaysa ve daha uzun bir elektrik kablosu yoksa, ev tesisatının uyarlanması için uzman bir elektrik şirketi arayınız.

Cihaz ve tesisat hatları arasında temas, örneğin gez ve akım hatları gibi tesisat hatlarında arızaya neden olabilir. Korozyona uğramış bir gaz hattındaki gaz tutuşabilir. Hasarlı bir akım hattı, kısa devreye sebep olabilir.

- ▶ Cihaz ve tesisat hatları arasında en az 5 cm mesafe olduğundan emin olunuz.

⚠ UYARI – Yaralanma tehlikesi!

Cihaz kapısı açılıp kapatıldığında menteşeler hareket eder ve yaralanmalara neden olabilir.

- ▶ Ankastre cihazlar veya entegre edilebilir cihazlar bir niş içerisinde durmadığında ve böylelikle yan panele erişim olduğunda, menteşe alanı yandan kaplanmalıdır. Kapaklar, yetkili servisten veya müşteri hizmetleri bölümümüzden temin edilebilir.

⚠ UYARI – Devrilme tehlikesi!

Usulüne uygun olmayan kurulum, cihazın devrilmesine neden olabilir.

- ▶ Ankastre cihazları veya entegre edilebilir cihazları sadece bitişikteki dolaplara sıkı bir şekilde bağlı olan, kesintisiz bir mutfak tezgahı altına monte ediniz.

⚠ UYARI – Yanma tehlikesi!

Cihazın usulüne uygun olmayan kurulumu, yangınlara neden olabilir.

- ▶ Serbest duran cihazlarda, cihazların arka tarafının bir duvarda durmasına dikkat ediniz.

1.5 Güvenli kullanım

⚠ UYARI – Ciddi sağlık tehlikesi!

Temizleyici ve parlaticı ürünlerinin ambalajlarında yer alan güvenlik uyarılarının ve kullanım bilgilerinin dikkate alınmaması durumunda sağlık için ciddi zararlar söz konusu olabilir.

- ▶ Deterjanların ve parlaticıların ambalajları üzerindeki güvenlik uyarılarına ve kullanım bilgilerine dikkat ediniz.

⚠ UYARI – Patlama tehlikesi!

Cihazın yıkama bölümünde çözücü maddeler, patlamalara neden olabilir.

- ▶ Cihazın yıkama bölümüne asla çözücü madde koymayınız. Yoğun yakıcı alkali veya yoğun asit içerikli temizlik maddeleri, cihazın yıkama bölümünde alüminyum parçalar ile birlikte patlamalara neden olabilir.
- ▶ Alüminyum parçalar ile birlikte özellikle sanayi ve ticaret alanlarına yönelik (örn. makine temizliği için) olan yoğun yakıcı

alkali veya yoğun asit içerikli temizlik maddelerini (örn. aspiratörlerin yağ filtreleri veya alüminyum tencereler) asla kullanmayınız.

⚠ **UYARI – Yaralanma tehlikesi!**

Bir tehlikeye sebep olabileceğinden, bulaşık makinesinin kapağının açık konumda bırakılmaması gerekir.

- ▶ Örneğin takılıp düşme sonucu kazaları önlemek için cihaz kapısını sadece bulaşık yerleştireceğiniz veya boşaltacağınız zaman açınız.
- ▶ Açık cihaz kapısının üzerine oturmayınız veya çıkmayınız. Bıçaklar ve keskin uçlu cisimler yaralanmalara neden olabilir.
- ▶ Bıçakları ve keskin uçlu cisimleri, keskin uçları aşağıya gelecek şekilde çatal bıçak sepetine, bıçak rafına ya da çatal bıçak çekmecesine yerleştiriniz.

⚠ **UYARI – Haşlanma tehlikesi!**

Program devam ederken cihaz kapısının açılması durumunda cihazdan sıcak su sıçrayabilir.

- ▶ Program devam ederken cihazın kapısını çok dikkatli açınız.

⚠ **UYARI – Devrilme tehlikesi!**

Çok fazla doldurulan bulaşık sepetleri, cihazın devrilmesine neden olabilir.

- ▶ Serbest duran cihazlarda bulaşık sepetlerini asla çok fazla doldurmayınız.

⚠ **UYARI – Elektrik çarpması tehlikesi!**

Cihaza nem girmesi elektrik çarpmasına neden olabilir.

- ▶ Cihazı yalnızca kapalı alanlarda kullanın.
- ▶ Cihazı kesinlikle aşırı sıcaklığa ve ıslaklığa maruz bırakmayın.
- ▶ Cihazı temizlemek için buharlı temizleyiciler veya yüksek basınçlı temizleyiciler kullanmayın.

Hasarlı bir elektrik kablosu izolasyonu tehlike teşkil eder.

- ▶ Şebeke bağlantı kablosunun cihazın sıcak parçaları veya ısı kaynakları ile temas etmesine asla izin vermeyiniz.
- ▶ Şebeke bağlantı kablosunun keskin uçlar veya kenarlar ile temas etmesine asla izin vermeyiniz.
- ▶ Şebeke bağlantı kablosunu asla bükmeyiniz, ezmeyiniz veya değiştirmeyiniz.

1.6 Hasarlı cihaz

⚠ **UYARI – Elektrik çarpması tehlikesi!**

Kendisi veya şebeke bağlantı kablosu hasar görmüş olan bir cihaz tehlikelidir.

- ▶ Hasarlı cihazlar kesinlikle kullanılmamalıdır.
 - ▶ Yüzeyi çatlamış olan veya kırık olan bir cihazı kesinlikle kullanmayın.
 - ▶ Cihazı elektrik şebekesinden ayırmak için kesinlikle şebeke bağlantı kablosundan tutularak çekilmemelidir. Her zaman şebeke bağlantı kablosunun fişinden tutularak çekilmelidir.
 - ▶ Cihaz veya şebeke bağlantı kablosu arızalıysa fiş derhal çekilmeli veya sigorta kutusundan sigorta kapatılmalı ve musluk kapatılmalıdır.
 - ▶ Müşteri hizmetlerini arayınız. → *Sayfa50*
- Usulüne uygun olmayan onarımlar tehlikelidir.
- ▶ Sadece bunun eğitimini almış uzman personel cihazda onarımlar yapabilir.
 - ▶ Cihazın onarımı sırasında sadece orijinal yedek parçalar kullanılmalıdır.
 - ▶ Bu cihazın şebeke bağlantı kablosu veya cihaz bağlantı kablosu hasar görürse, üreticiden veya müşteri hizmetlerinden temin edebileceğiniz özel bir şebeke bağlantı kablosuyla veya cihaz bağlantı kablosuyla değiştirilmek zorundadır.

1.7 Çocuklar için tehlikeler

⚠ **UYARI – Boğulma tehlikesi!**

Çocuklar ambalaj malzemelerini başlarının üzerine geçirebilir ve ambalaj malzemesine dolanarak boğulabilir.

- ▶ Ambalaj malzemesini çocuklardan uzak tutun.
 - ▶ Çocukların ambalaj malzemeleri ile oynamasına izin vermeyin.
- Çocuklar küçük parçaları soluyabilir veya yutabilir ve bunun sonucunda boğulabilir.
- ▶ Küçük parçaları çocuklardan uzak tutun.
 - ▶ Çocukların küçük parçalarla oynamasına izin vermeyin.
- Çocuklar cihazın içinde kilitli kalabilir ve boğulabilir.
- ▶ Eğer evde çocuk varsa, çocuk kilidini kullanınız.
 - ▶ Çocukların cihazla oynamasına veya cihazı kullanmasına asla izin vermeyiniz.

⚠ UYARI – Sağlık tehlikesi!

Çocuklar kendilerini cihaz içine kilitleyebilir ve bunun sonucunda ölüm tehlikesi söz konusu olabilir.

- ▶ Hizmet dışı bırakılan cihazlarda elektrik fişi çekilmeli, şebeke bağlantı kablosu kesilmeli ve cihaz kapısının kilidi kapı kapanmayacak şekilde tahrip edilmelidir.

⚠ UYARI – Ezilme tehlikesi!

Yüksek monte edilmiş cihazlarda çocuklar, cihaz kapısı ve altındaki dolapların kapakları arasında bir yerlerini sıkıştırabilir.

- ▶ Cihaz kapısını açarken ve kapatırken çocuklara dikkat ediniz.

⚠ UYARI – Kimyasal yanık tehlikesi!

Parlatıcı ve deterjan ağız, boğaz ve gözlerde yanmalara neden olabilir.

- ▶ Çocukları, parlatıcı ve deterjan ürünlerinden uzak tutunuz.
- ▶ Çocukları açık cihazdan uzak tutunuz. Yıkama bölümündeki su, içme suyu değildir. Bunun içinde deterjan ve parlatıcı artıkları olabilir.

⚠ UYARI – Yaralanma tehlikesi!

Çocukların küçük parmakları, tablet tutma kabının yarıklarına sıkışabilir ve bunun sonucunda yaralanmalar mümkün olabilir.

- ▶ Çocukları açık cihazdan uzak tutunuz.

2 Maddi hasarların önlenmesi

2.1 Güvenli kurulum

DİKKAT

Cihazın usulüne uygun olmayan kurulumu, hasarlara neden olabilir.

- ▶ Bulaşık makinesi başka ev gereçlerinin altına veya üstüne monte edilirse, ilgili ev cihazlarının montaj kılavuzundaki bir bulaşık makinesi ile kombine edilerek monte etme bölümündeki bilgi ve talimatlara uyulmalıdır.
- ▶ Başka bir bilgi mevcut değilse veya montaj kılavuzunda başka

bilgi ve uyarı yoksa, bulaşık makinesinin söz konusu ev cihazlarının üstüne veya altına monte edilebileceğinden emin olmak için, bu ev cihazlarının üreticisine başvurmanız gerekir.

- ▶ Herhangi bir üretici bilgisi mevcut değilse, bulaşık makinesi bu ev cihazlarının üstüne veya altına monte edilemez.
- ▶ Tüm ev cihazlarının güvenli işletimini sağlamak için ayrıca bulaşık makinesinin montaj kılavuzunu dikkate alınız.
- ▶ Bulaşık makinesini bir ocağın altına monte etmeyiniz.
- ▶ Bulaşık makinesini örneğin radyatör, ısı akümülatörü, soba

tr Çevrenin korunması ve tasarruf

veya ısı üreten başka cihazlar gibi ısı kaynaklarının yakınına kurmayınız.

Cihaz ve su hatları arasında temas, su hattında korozyona neden olabilir ve su hattı sızıntı yapabilir.

- ▶ Cihaz ve su hattı arasında en az 5 cm mesafe olduğundan emin olunuz. İçme suyu bağlantısı ve atık su bağlantısı için teslimat kapsamında bulunan hatlar için bu geçerli değildir.

Değiştirilen veya hasarlı su hortumları, maddi hasarlara ve cihaz hasarlarına neden olabilir.

- ▶ Su hortumlarını asla bükmezsiniz, ezmezsiniz, değiştirmeyiniz veya kesmezsiniz.
- ▶ Sadece ürün ile birlikte teslim edilen su hortumlarını veya orijinal yedek hortumları kullanınız.
- ▶ Kullanılan su hortumlarını asla tekrar kullanmayınız.

Çok düşük veya çok yüksek su basıncı, cihaz fonksiyonunu olumsuz etkileyebilir.

- ▶ Su besleme sistemindeki su basıncının en az 50 kPa (0,5 bar) ve en fazla 1000 kPa (10 bar) olması sağlanmalıdır.
- ▶ Su basıncı maksimum değeri aşarsa, içme suyu bağlantısıyla cihazın hortum setinin arasına bir basınç düşürme valfi takılmalıdır.

2.2 Güvenli kullanım

DİKKAT

Çıkan su buharı, gömme eşyalara hasar verebilir.

- ▶ Program sona erdikten sonra cihaz kapısını açmadan önce cihazın biraz soğumasını bekleyiniz.

Bulaşık makineleri için özel tuz, yıkama kabına korozyon sebebiyle hasar verebilir.

- ▶ Taşan özel tuzun yıkama kabından temizlenmesi için özel tuzu programı başlatmadan hemen önce özel tuz kabına doldurunuz.

Deterjan, su sertliğini giderme sistemine hasar verebilir.

- ▶ Su sertliğini giderme sisteminin kabına sadece bulaşık makineleri için özel tuz doldurunuz.

Uygun olmayan temizlik maddeleri cihaza hasar verebilir.

- ▶ Temizleme işlemi için buharlı temizleme cihazı kullanmayınız.
- ▶ Cihaz yüzeyinin çizilmemesi için pürüzlü yüzeyi olan süngerler ve aşındırıcı temizlik maddeleri kullanmayınız.
- ▶ Ön kısmı paslanmaz çelik olan bulaşık makinelerinde korozyonu önlemek için sünger bez kullanmayınız veya bunları ilk kullanımdan önce birkaç kez iyice yıkayınız.

3 Çevrenin korunması ve tasarruf

3.1 Ambalajı atığa verme

Ambalaj malzemeleri çevre dostudur ve geri dönüştürülebilir.

- ▶ Münferit parçalar türlerine göre ayrılarak imha edilmelidir.

3.2 Enerji tasarrufu

Aşağıdaki bilgilere uyarsanız, cihazınız daha az elektrik ve su tüketir.

3.3 Su sensörü¹

Su sensörü, yıkama suyunun bulanıklığını ölçen bir optik ölçme tertibatıdır (ışık bariyeri). Su sensörü ile su tasarrufunda bulunabilirsiniz. Su sensörü kullanılan yıkama programına bağlı olarak devreye girer. Az miktarda kirlenme varsa, yıkama suyu sonraki yıkama işlemine devralınır ve su tüketimi 3-6 litre düşürülebilir. Suyun kirlenme derecesi yüksek ise, yıkama suyu boşaltılmak üzere dışarı pompalanır ve yerine temiz su alınır. Otomatik programlarda ek olarak sıcaklık ve çalışma süresi, kirlilik derecesine göre ayarlanabilir.

4 Kurma ve bağlama

Usulüne uygun işletim için cihazı meslek kurallarına uygun olarak elektriğe ve suya bağlayın. Gerekli kriterleri ve montaj kılavuzunu dikkate alın.

4.1 Teslimat kapsamı

Ambalajından çıkardıktan sonra tüm parçalarda nakliyeden kaynaklanan hasarlar olup olmadığını ve parçaların eksiksiz olup olmadığını kontrol edin. Şikayet veya itiraz söz konusu olduğunda, lütfen cihazı satın aldığınız yetkili satıcınıza veya müşteri hizmetleri bölümümüze başvurunuz.

Not: Cihaz, fabrikada titiz bir şekilde fonksiyonunun kusursuz olması açısından kontrol edilmiştir. Bunun sonucunda cihazda su lekeleri kalmış olabilir. Su lekeleri, ilk yıkama işleminin ardından kaybolur.

Teslimat kapsamı şunlardan oluşur:

- Bulaşık makinesi
- Kullanım kılavuzu
- Montaj kılavuzu
- Garanti¹
- Montaj malzemesi
- Buhara karşı koruma¹
- Lastik önlük¹
- Elektrik besleme kablosu:
- Kısa kılavuz¹

4.2 Cihazın kurulması ve bağlanması

Ankastre cihazınızı veya entegre edilebilir cihazınızı mutfağınızda ahşap paneller ve plastik paneller arasına monte edebilirsiniz. Cihazınızı sonradan bağımsız cihaz olarak kuracaksanız, cihazınızı devrilmeye karşı emniyete almalısınız. Bunun için cihazı duvara vidalayabilir veya bitişikte bulunan dolaplara sıkıca bağlı olan kesintisiz bir mutfak tezgahının altına monte edebilirsiniz.

1. Güvenlik uyarılarını dikkate alınız.
→ *Sayfa 4*
2. Elektrik bağlantısına yönelik bilgileri dikkate alınız. → *Sayfa 12*
3. Teslimat kapsamını → *Sayfa 11* ve cihazın durumunu kontrol ediniz.
4. Gerekli montaj ölçüleri için montaj kılavuzuna başvurunuz.
5. Cihazı, ayarlanabilir ayaklar üzerinden yatay şekilde yerleştiriniz.
Cihazın sağlam durmasına dikkat ediniz.
6. Atık su bağlantısını kurunuz.
→ *Sayfa 12*
7. İçme suyu bağlantısını kurunuz.
→ *Sayfa 12*
8. Cihaz elektriğe bağlanmalıdır.

¹ Cihazın donanımına göre değişir

4.3 Atık su bağlantısı

Yıkama işlemi sonucu kirlenen suyun tahliye edilmesi için cihazınızı bir atık su bağlantısına bağlayınız.

Atık su bağlantısının kurulması

1. Gerekli adımlar için teslimat kapsamında bulunan montaj kılavuzuna başvurunuz.
2. Atık su hortumunu ekteki ilgili parçaların yardımı ile sifonun tahliye ucuna bağlayınız.
3. Tahliye hortumunun bükülmemesine, sıkıştırılmamasına veya dolanmamasına dikkat ediniz.
4. Çıkış yerinde bir kapatma kapağının atık suyun akmasını önlememesine dikkat ediniz.

4.4 İçme suyu bağlantısı

Cihazınızı bir içme suyu bağlantısına bağlayınız.

İçme suyu bağlantısının kurulması

Not: Cihaz su şebekesine bağlanırken, daima cihaz ile birlikte verilen yeni su giriş hortumu kullanılmalıdır ve eski su giriş hortumu tekrar kullanılmamalıdır.

1. Gerekli adımlar için teslimat kapsamında bulunan montaj kılavuzuna başvurunuz.

2. Cihazı, teslimat kapsamında bulunan parçalar yardımıyla içme suyu bağlantısına bağlayınız. Teknik veriler → *Sayfa 51* bölümünü dikkate alınız.
3. İçme suyu bağlantı hortumunun katlanmamasına, sıkıştırılmamasına veya dolanmamasına dikkat ediniz.

4.5 Elektrik bağlantısı

Cihazın elektrik bağlantısının yapılması

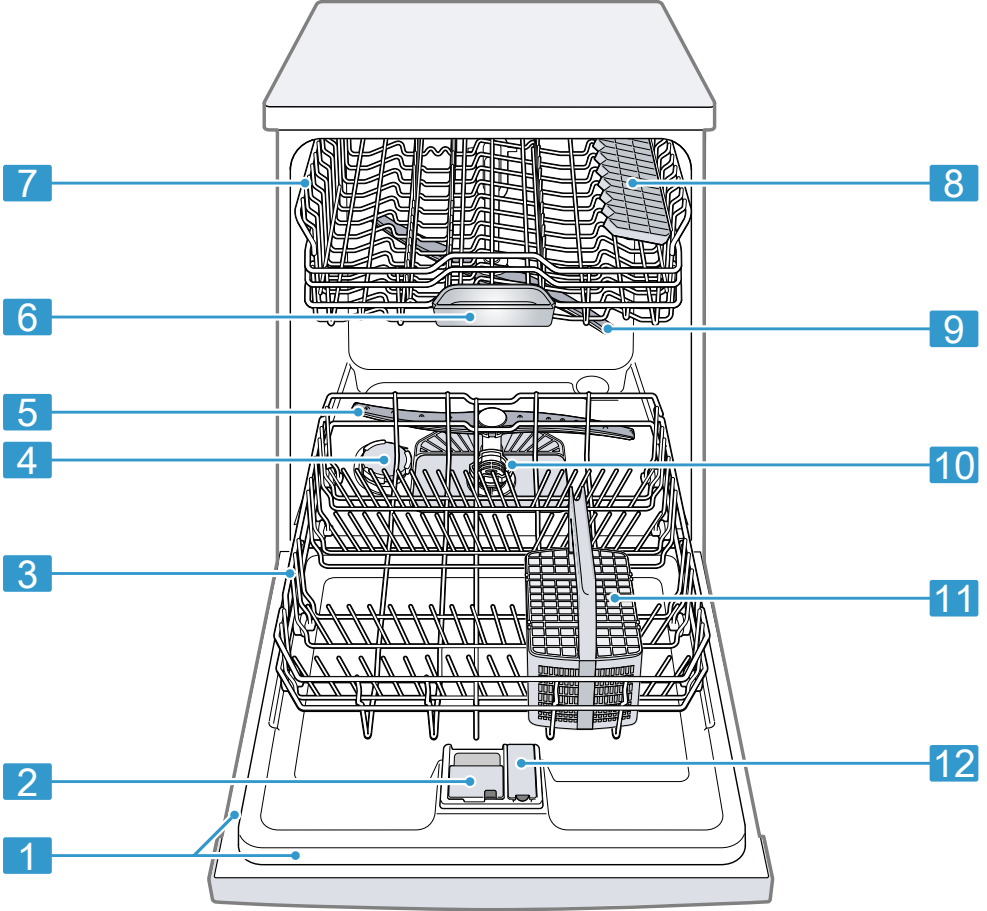
Notlar

- Şunlara dikkat ediniz: Güvenlikle ilgili uyarılar → *Sayfa 4*.
 - Cihazı sadece 220 - 240 V ve 50 Hz veya 60 Hz aralığında alternatif gerilime bağlayınız.
 - Su güvenlik sisteminin sadece elektrik beslemesi olduğunda çalıştığını dikkate alınız.
1. Cihazda elektrik kablosunun soğuk cihaz fişini takınız.
 2. Cihazın elektrik fişini cihazın yakınındaki bir prize takınız. Cihazın bağlantı verileri tip etiketi üzerinde belirtilmiştir.
 3. Elektrik fişinin sıkı bir şekilde oturduğunu kontrol ediniz.

5 Cihazı tanıma

5.1 Cihaz

Bu bölümde, cihazınızın parçalarını tanıtan bir genel görünüm verilmektedir.



1	Tip etiketi	E-numarası ve FD-numarası → <i>Sayfa50</i> ile tip etiketi. Bu veriler, müşteri hizmetleri → <i>Sayfa50</i> için gereklidir.
2	Deterjan bölmesi	Deterjan bölmesine deterjan doldurunuz. → " <i>Deterjan</i> ", <i>Sayfa26</i>
3	Alt bulaşık sepeti	Alt bulaşık sepeti → <i>Sayfa20</i>

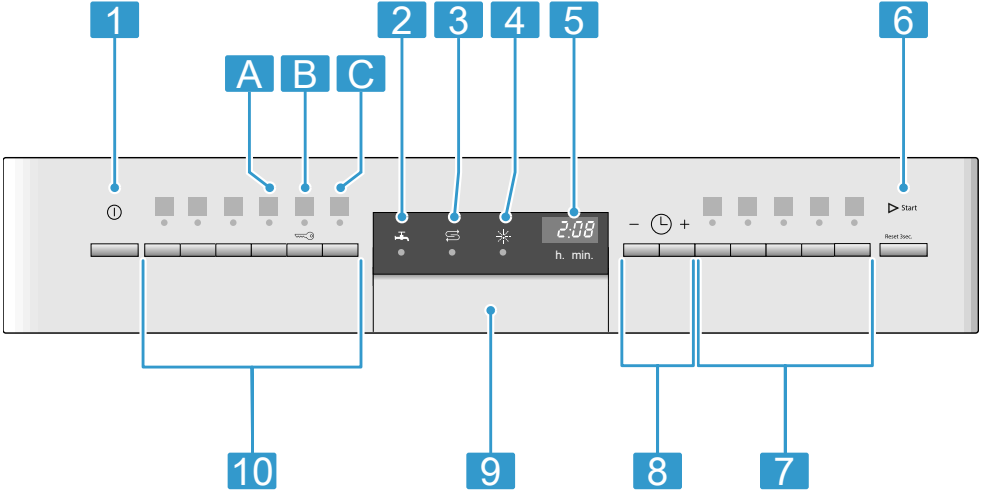
4	Özel tuz kabı	Özel tuz kabına özel tuz doldurunuz. → "Su sertliğini giderme sistemi", Sayfa22
5	Alt püskürtme kolu	Alt püskürtme kolu, alt bulaşık sepetindeki bulaşıkları temizler. Bulaşıklar en iyi şekilde yıkanmıyorsa, püskürtme kollarını temizleyiniz. → "Püskürtme kollarının temizlenmesi", Sayfa36
6	Tablet tutma kabı	Tabletler, yıkama işlemi sırasında deterjan bölmesinden otomatik olarak tablet tutma kabına düşer ve burada en iyi şekilde çözülür.
7	Üst bulaşık sepeti	Üst bulaşık sepeti → Sayfa19
8	Etajerler ¹	Etajerler → Sayfa20
9	Üst püskürtme kolu	Üst püskürtme kolu, üst bulaşık sepetindeki bulaşıkları temizler. Bulaşıklar en iyi şekilde yıkanmıyorsa, püskürtme kollarını temizleyiniz. → "Püskürtme kollarının temizlenmesi", Sayfa36
10	Süzgeç sistemi	Süzgeç sistemi → Sayfa35
11	Çatal bıçak sepeti ¹	Çatal bıçak sepeti → Sayfa20
12	Parlatıcı kabı	Parlatıcı kabına parlatıcı doldurunuz. → "Parlatıcı sistemi", Sayfa25

5.2 Kumanda elemanları

Kumanda alanı üzerinden cihazınızın tüm fonksiyonlarını ayarlayabilir ve işletim durumu ile ilgili bilgiler alabilirsiniz.

¹ Cihazın donanımına göre değişir

Bazı tuşlarla farklı fonksiyonlar yürütebilirsiniz.



1	Açma/Kapama tuşu ⏻	Cihazın açılması → Sayfa31 Cihazın kapatılması → Sayfa32
2	Su girişi göstergesi	Su girişi göstergesi → Sayfa37
3	Özel tuz ilave etme göstergesi	Su sertliğini giderme sistemi → Sayfa22
4	Parlatıcı ilave etme göstergesi	Parlatıcı sistemi → Sayfa25
5	Ekran	Ekranı kalan süre veya temel ayarlar ile ilgili bilgiler gösterilir. Ekran ve ayar tuşları üzerinden temel ayarları değiştirebilirsiniz. → "Temel ayarların değiştirilmesi", Sayfa34
6	Start tuşu Start ve Reset tuşu Reset 3 sec.	Programın başlatılması → Sayfa32 Programın iptal edilmesi → Sayfa32
7	Ek fonksiyonlar ¹	Ek fonksiyonlar → Sayfa18
8	Zaman ön seçimi	Zaman ön seçiminin ayarlanması → Sayfa31
9	Kapı kulbu ¹	Cihaz kapısını açınız.
10	Program tuşları	Programlar → Sayfa16



¹ Cihazın donanımına göre değişir



6 Programlar



Burada ayarlanabilir programlara genel bakış verilmiştir. Cihaz konfigürasyonuna bağlı olarak cihazınızın kumanda paneli üzerinde yer alan çeşitli programlar mevcuttur.

Seçilen programa bağlı olarak çalışma süresi farklı olabilir. Çalışma süresi su sıcaklığına, bulaşık miktarına, kirlilik derecesine ve seçilen ek fonksiyona bağlıdır. Parlaticı sistemi kapalı olduğunda veya parlaticı yetersiz olduğunda çalışma süresi değişir ve enerji tüketimi artar.

Tüketim değerlerini kısa kullanım kılavuzunda bulabilirsiniz. Tüketim değerleri, normal şartlar ve 13 - 16 °dH su sertliği değeri için geçerlidir. Örneğin su sıcaklığı veya hat basıncı gibi farklı etken faktörler sapmalara neden olabilir.

Program	Kullanımı	Program akışı	Ek fonksiyonlar
 Güçlü	<p>Bulaşık:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Tencereler, tavalar, hassas olmayan tabak çanaklar ve çatal bıçakları yıkayınız. <p>Kirlilik derecesi:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Yoğun bir şekilde yanıp yapışmış veya kuruyup yapışmış, nişasta veya protein içeren yemek artıklarını temizleyiniz. <p>Toz deterjan kullanıyorsanız cihaz kapısına da biraz toz deterjan serpiştirebilirsiniz.</p>	<p>Yoğun:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Ön yıkama ▪ Yıkama 70 °C ▪ Ara yıkama ▪ Durulama 69 °C ▪ Kurutma 	<p>Tümü</p> <p>→ "Ek fonksiyonlar", Sayfa 18</p>
 1 Saat 65°	<p>Bulaşık:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Karışık tabak çanaklar ve çatal bıçakları yıkayınız. 	<p>Zaman optimizasyonlu:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Yıkama 65 °C ▪ Ara yıkama ▪ Durulama 70 °C ▪ Kurutma 	<p>Ekstra Kuru</p> <p>→ "Ek fonksiyonlar", Sayfa 18</p>

Program	Kullanımı	Program akışı	Ek fonksiyonlar
	<p>Kirlilik derecesi:</p> <ul style="list-style-type: none"> Az kuruyup yapışmış, evde kullanılan yemek artıklarını temizleyiniz. 		
 Ekspres 30' 45°	<p>Bulaşık:</p> <ul style="list-style-type: none"> Hassas tabak çanaklar ve çatal bıçaklar, ısıya karşı duyarlı plastikleri, bardakları ve kulplu bardakları kulplu bardak sepetinde yıkayınız. <p>Kirlilik derecesi:</p> <ul style="list-style-type: none"> Az yapışmış, yeni yemek artıklarını temizleyiniz. 	<p>Zaman optimizasyonlu:</p> <ul style="list-style-type: none"> Yıkama 45 °C Ara yıkama Durulama 55 °C 	<p>Ekstra Kuru → "Ek fonksiyonlar", Sayfa 18</p>
 eco Ekonomik 50°	<p>Bulaşık:</p> <ul style="list-style-type: none"> Karışık tabak çanaklar ve çatal bıçakları yıkayınız. <p>Kirlilik derecesi:</p> <ul style="list-style-type: none"> Az kuruyup yapışmış, evde kullanılan yemek artıklarını temizleyiniz. 	<p>En ekonomik program:</p> <ul style="list-style-type: none"> Ön yıkama Yıkama 50 °C Ara yıkama Durulama 66 °C Kurutma 	<p>Tümü → "Ek fonksiyonlar", Sayfa 18</p>

Program	Kullanımı	Program akışı	Ek fonksiyonlar
 Hassas 40°	Bulaşık: <ul style="list-style-type: none"> Hassas tabak çanaklar ve çatal bıçaklar, ısıya karşı duyarlı plastikleri, bardakları ve kulplu bardakları kulplu bardak sepetinde yıkayınız. Kirlilik derecesi: <ul style="list-style-type: none"> Az yapışmış, yeni yemek artıklarını temizleyiniz. 	Çok hassas: <ul style="list-style-type: none"> Ön yıkama Temizleme 40 °C Ara yıkama Durulama 60 °C Kurutma 	VarioSpeed Ekstra Kuru → "Ek fonksiyonlar", Sayfa 18
 Ön yıkama	Bulaşık: <ul style="list-style-type: none"> Her türlü bulaşığı yıkayınız. Kirlilik derecesi: <ul style="list-style-type: none"> Soğuk durulama, ara temizleme. 	Soğuk durulama: <ul style="list-style-type: none"> Ön yıkama 	Yok

6.1 Test kuruluşları için bilgiler


Kıyaslayıcı kontroller (örn. EN60436 standardına göre) için gereken bilgiler test kurumlarına veriliyor. Burada söz konusu bilgi ve uyarılar, testlerin uygulanması için gereken koşullardır, sonuçlar veya tüketim değerleri değil.

E-posta üzerinden talep edebilirsiniz: dishwasher@test-appliances.com
 Cihazın kapısında bulacağınız tip etiketi üzerindeki ürün numarası (E no.) ve imalat numarası (FD) gereklidir.

7 Ek fonksiyonlar

Burada ayarlanabilir ek fonksiyonlara genel bakış verilmiştir. Cihaz konfigürasyonuna bağlı olarak cihazınızın kumanda paneli üzerinde yer alan çeşitli ek fonksiyonlar mevcuttur.

Ek fonksiyon Kullanımı

 VarioSpeed	<ul style="list-style-type: none"> Çalışma süresi, yıkama programına bağlı olarak %20 ila %50 arasında kısalır. Su ve enerji tüketimi artar.
---	--

Ek fonksiyon	Kullanımı
--------------	-----------

- | | |
|--|--|
| <p>⦿⁺
Hijyen Ekstra</p> | <ul style="list-style-type: none"> ■ Cihaz ve bulaşıklar için daha yüksek bir hijyen durumu elde etmek için sıcaklık artırılır ve ekstra uzun tutulur. ■ Özellikle kesme tahtalarını ve biberonları yıkamak için uygundur. ■ Bu fonksiyonun sürekli kullanılması sayesinde, daha iyi bir hijyenik durum elde edilir. ■ Bunun sonucunda çalışma süresi uzar ve enerji tüketimi artar. |
|--|--|

- | | |
|--------------------------------------|---|
| <p>⦿⁺
Ekstra Kuru</p> | <ul style="list-style-type: none"> ■ Daha iyi bir kurutma sonucu için durulama sıcaklığı artırılır ve kurutma aşaması uzatılır. ■ Özellikle plastik parçaları kurutmak için uygundur. ■ Enerji tüketimi biraz daha yüksektir ve çalışma süresi uzar. |
|--------------------------------------|---|

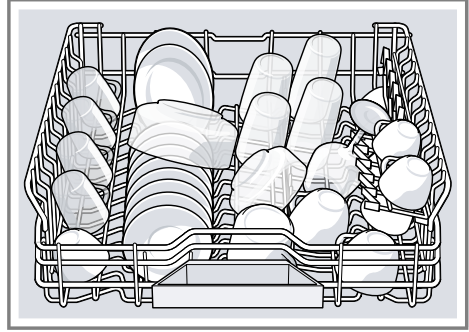
8 Donanım

Burada cihazınızın mümkün olan donanımına ve bu donanımın kullanımına ilişkin bir genel bakış sunulmaktadır.

Donanım, cihazınızın modeline bağlıdır.

8.1 Üst bulaşık sepeti

Fincanları, bardakları ve küçük bulaşıkları üst bulaşık sepetine yerleştiriniz.

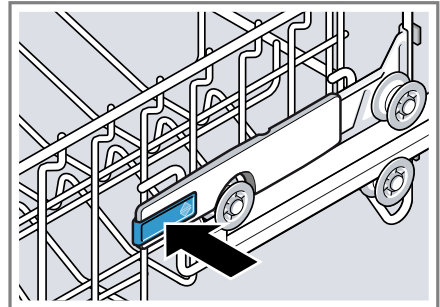


Daha büyük bulaşıklar için daha fazla yer elde etmek için üst bulaşık sepetinin yüksekliğini ayarlayabilirsiniz.

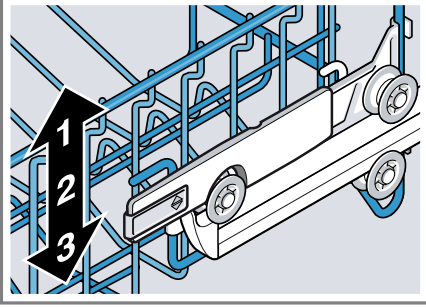
Üst bulaşık sepetinin yan kollarla ayarlanması

Bulaşık sepetlerinde büyük bulaşıklar yıkamak için üst bulaşık sepetinin takma yüksekliğini ayarlayınız.

1. Üst bulaşık sepetini dışarı çekiniz.
2. Bulaşık sepetinin bir anda aşağı düşmesini önlemek için bulaşık sepetini üst kenarda yandan tutunuz.
3. Bulaşık sepetinin dış tarafında yer alan sol ve sağ kolları içe bastırınız.



4. Bulaşık sepetini eşit bir şekilde uygun seviyeye indiriniz veya kaldırınız.

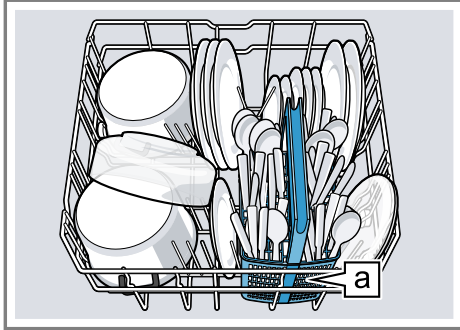



Bulaşık sepetinin her iki tarafta aynı seviyede olduğundan emin olunuz.

5. Kolları bırakınız.
✓ Böylece bulaşık sepeti yerine oturur.
6. Bulaşık sepetini cihazın içine itiniz.

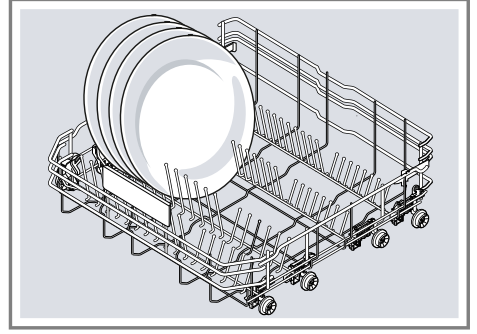
8.2 Alt bulaşık sepeti

Tencereleri ve tabakları alt bulaşık sepetine yerleştiriniz.



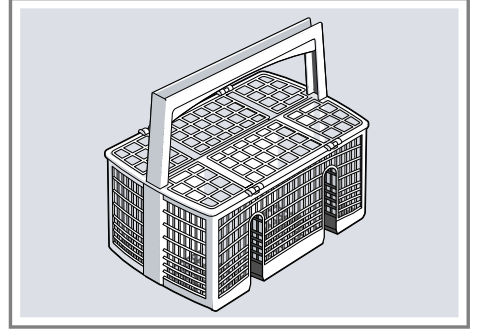
Çatal bıçak sepeti ¹

Çapı 31/34 cm'ye¹ kadar olan büyük tabakları resimde gösterildiği gibi yerleştirebilirsiniz.



8.3 Çatal bıçak sepeti

Çatal bıçakları daima karışık, yani türlerine göre ayırmadan, uçları aşağı doğru olacak şekilde çatal bıçak sepetine yerleştiriniz.

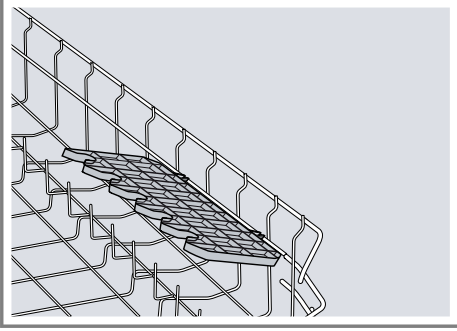


8.4 Etajerler

Küçük fincanları ve bardakları veya örneğin kepçe veya servis çatalı gibi büyük çatal bıçak parçalarını

¹ Cihazın donanımına göre değişir

yerleştirmek için bıçak yerini ve onun altındaki alanı kullanınız.

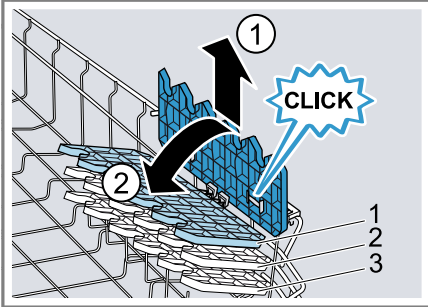


Bıçak yerine ihtiyacınız yoksa, bunları yukarı katlayabilirsiniz.

Sepet rafının ayarlanması¹

Sepet rafının yüksekliğini ayarlayabilirsiniz.

1. Sepet rafını dik konuma alınız ve yukarı doğru çekiniz ①.



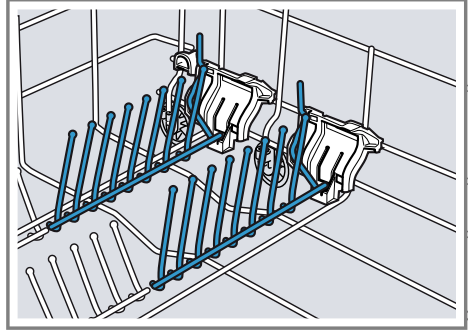
2. Sepet rafının hafif yanlamasına bir konuma getirin ve uygun yüksekliğe itiniz ②.
3. Sepet rafını aşağı bastırınız.
 - ✓ Sepet rafı duyulur şekilde yerine oturur.

8.6 Bulaşık sepeti yükseklikleri

Bulaşık sepetlerini uygun yüksekliğe ayarlayınız.

8.5 Katlanır uçlar

Örneğin tabak gibi bulaşıkları güvenli bir şekilde yerleştirmek için katlanır uçları kullanınız.

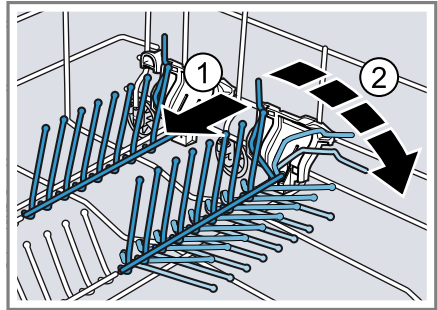


Tencere, kase ve bardakları daha iyi yerleştirmek için katlanır uçları aşağı katlayabilirsiniz.¹

Katlanır uçların aşağı katlanması¹

Katlanır uçlara ihtiyacınız yoksa, bunları katlayınız.

1. Kolu öne bastırınız ① ve katlanır uçları aşağı katlayınız ②.



2. Katlanır uçları tekrar kullanmak için yukarı doğru katlayınız.
 - ✓ Katlanır uçlar duyulur şekilde yerine oturur.

¹ Cihazın donanımına göre değişir

Çatal bıçak sepeti ile birlikte cihaz yüksekliği 81,5 cm

Seviye	Üst sepet	Alt sepet
1 maks. ø	22 cm	30 cm/31 cm → <i>Sayfa20</i>
2 maks. ø	24,5 cm	27,5 cm
3 maks. ø	27 cm	25 cm

9 İlk Kullanım öncesi

9.1 İlk çalıştırmanın gerçekleştirilmesi

İlk çalıştırma sırasında veya fabrika ayarlarına sıfırladıktan sonra yapmanız gereken ayarlar vardır.

Gereklilik: Cihaz kuruldu ve bağlandı. → *Sayfa11*

1. Özel tuz doldurunuz.
2. Parlatıcı doldurunuz. → *Sayfa25*
3. Cihazın çalıştırılması.
4. Su sertliğini giderme sistemini ayarlayınız. → *Sayfa23*
5. Parlatıcı ilave etme miktarını ayarlayınız. → *Sayfa26*
6. Deterjan doldurunuz.
7. Makinede bulaşık yokken en yüksek temizleme sıcaklığına sahip programı başlatınız.
Olası su lekeleri ve diğer artıklar nedeniyle cihazın ilk kullanımdan

önce bulaşık olmadan çalıştırılmasını öneririz.

İpucu: Bu ayarları ve diğer temel ayarları istediğiniz zaman değiştirebilirsiniz.

10 Su sertliğini giderme sistemi

Sert, kireç içeren su, bulaşıklarda ve yıkama kabı üzerinde kireç artıkları bırakır ve cihaz parçalarının tıkanmasına neden olabilir.

İyi yıkama sonuçları elde etmek için su sertliğini giderme sistemi ve özel tuz ile suyun sertliğini giderebilirsiniz. Cihazda hasarları önlemek için sertlik derecesi 7 °dH değerinin üstünde olan suyun sertliği giderilmelidir.

10.1 Su sertliği ayarlarına genel bakış

Burada su sertlik derecesi için ayarlanabilir değerlere genel bakış verilmiştir. Su sertlik derecesini yerel su işleri kurumundan öğrenebilir veya bir su sertliği test cihazı ile tespit edebilirsiniz.

Su sertlik derecesi °dH	Sertlik aralığı	mmol/l	Ayar değeri
0 - 6	yumuşak	0 - 1,1	H:00
7 - 8	yumuşak	1,2 - 1,4	H:01
9 - 10	orta	1,5 - 1,8	H:02
11 - 12	orta	1,9 - 2,1	H:03
13 - 16	orta	2,2 - 2,9	H:04

Su sertlik derecesi °dH	Sertlik aralığı	mmol/l	Ayar değeri
17 - 21	sert	3,0 - 3,7	H:05
22 - 30	sert	3,8 - 5,4	H:06
31 - 50	sert	5,5 - 8,9	H:07

Not: Cihazınızı tespit edilen su sertlik derecesine ayarlayınız.

→ "Su sertliğini giderme sisteminin ayarlanması", Sayfa23

Su sertlik derecesi 0 - 6 °dH ise özel tuz kullanmanıza gerek yoktur ve su sertliğini giderme sistemini kapatabilirsiniz.

→ "Su sertliğini giderme sisteminin kapatılması", Sayfa24

10.2 Su sertliğini giderme sisteminin ayarlanması

Cihazı su sertlik derecesine ayarlayınız.

1. Su sertlik derecesini ve uygun ayar değerini tespit ediniz.
→ "Su sertliği ayarlarına genel bakış", Sayfa22
2. ⏻ tuşuna basınız.
3. Program tuşu A'yı basılı tutunuz ve ekranda H:xx gösterilene dek Start tuşuna basınız.
4. Program tuşu A'yı ve Start tuşunu bırakınız.
- ✓ Program tuşu A yanıp söner ve ekranda H:04 gösterilir.
5. Uygun su sertlik derecesi ayarlanana dek program tuşu C'ye gereken sıklıkta basınız.
6. Ayarı kaydetmek için Start tuşuna basınız.

10.3 Özel tuz

Özel tuz ile suyun sertliğini giderebilirsiniz.

Özel tuz doldurunuz

Özel tuz ilave etme göstergesi yandığında, programı başlatmadan hemen önce özel tuz kabına özel tuz doldurunuz. Özel tuz tüketimi, suyun sertlik derecesine bağlıdır. Su sertlik derecesi ne kadar yüksekse, özel tuz tüketimi o kadar fazladır.

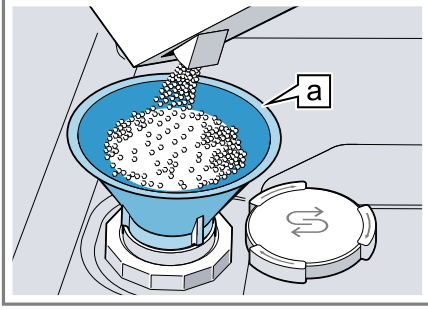
DIKKAT

Deterjan, su sertliğini giderme sistemine hasar verebilir.

- ▶ Su sertliğini giderme sisteminin kabına sadece bulaşık makineleri için özel tuz doldurunuz.
- Bulaşık makineleri için özel tuz, yıkama kabına korozyon sebebiyle hasar verebilir.
- ▶ Taşan özel tuzun yıkama kabından temizlenmesi için özel tuzu programı başlatmadan hemen önce özel tuz kabına doldurunuz.
1. Özel tuz kabının kapağını açıp çıkartınız.
 2. İlk çalıştırma sırasında: Kabı tamamen suyla doldurunuz.
 3. **Not:** Sadece bulaşık makineleri için özel tuz kullanınız. Tuz tabletler kullanmayınız. Sofra tuzu kullanmayınız.

tr Su sertliğini giderme sistemi

Özel tuzu kaba doldurunuz.



Huni ^a

Tuz kabını tamamen özel tuzla doldurunuz. Kaptaki su dışarı atılır ve akıp gider.

4. Kapağı kaba takıp kapatınız.

10.4 Su sertliğini giderme sisteminin kapatılması


Not

Cihaz hasarlarını önlemek için su sertliğini giderme sistemini sadece aşağıdaki durumlarda kapatınız:

- Su sertlik derecesi maksimum 21 °dH olduğunda ve tuz katkılı kombine deterjan kullandığınızda. Tuz katkılı kombine deterjanları üretici bilgilerine göre genelde özel tuz ilave etmeden sadece 21 °dH su sertlik derecesine kadar kullanabilirsiniz.

Su sertliğini giderme sistemini tekrar ısıtma sırasında tüketim değerlerine genel bakış

Burada su sertliğini giderme sistemini tekrar ısıtma sırasında maksimum ilave çalışma süresine ve tüketim değerlerine genel bakış verilmiştir. Cihaz modeliniz için geçerli olan sütunu, özet kılavuzda Eko 50° programı için verilen su tüketimi değerlerinden öğrenebilirsiniz.

- Su sertlik derecesi 0 - 6 °dH. Özel tuz kullanmanıza gerek yok.
- 1.  tuşuna basınız.
- 2. Program tuşu A'yı basılı tutunuz ve ekranda H:xx gösterilene dek Start tuşuna basınız.
- 3. Program tuşu A'yı ve Start tuşunu bırakınız.
- ✓ Program tuşu A yanıp söner ve ekranda H:04 gösterilir.
- 4. Ekranda H:00 gösterilene dek C program tuşuna gereken sıklıkta basınız.
- 5. Ayarı kaydetmek için Start tuşuna basınız.
- ✓ Su sertliğini giderme sistemi kapalı ve tuz ilave etme göstergesi devre dışı.

10.5 Su sertliğini giderme sistemini tekrar ısıtma

Su sertliğini giderme sisteminin arızasız şekilde çalışmasını sağlamak için cihaz, su sertliğini giderme sisteminde düzenli aralıklarla tekrar ısıtma işlemi gerçekleştirir. Su sertliğini giderme sisteminde tekrar ısıtma işlemi, tüm programlarda ana yıkama işlemi bitmeden önce gerçekleştirilir. Bu işlem, çalışma süresini uzatır ve örneğin su ve elektrik gibi tüketim değerlerini yükseltir.

¹ Cihazın donanımına göre değişir

Litre olarak su tüketimi (cihaz modeline göre)	Su sertliğini giderme sistemini x yıkama işleminden sonra tekrar ısıtma	Dakika olarak ilave çalışma süresi	Litre olarak ilave su tüketimi	kWh olarak ilave elektrik tüketimi
6,5 / 6,7	8	7	5	0,05
7,5 / 7,7	7	7	5	0,05
9,5	6	7	5	0,05
En az 10,5	5	7	5	0,05

Belirtilen tüketim değerleri; yürürlükteki güncel standart, Eko 50° programı ve fabrika tarafından ayarlanan su sertlik derecesi 13 - 16 °dH baz alınarak gerçekleştirilen laboratuvar ölçüm değerleridir.

11 Parlatıcı sistemi

Bulaşıkları ve bardakları, parlatıcı sistemi ve parlatıcı ile leke kalmayacak ve parlak olacak şekilde yıkayabilirsiniz.

11.1 Parlatıcı

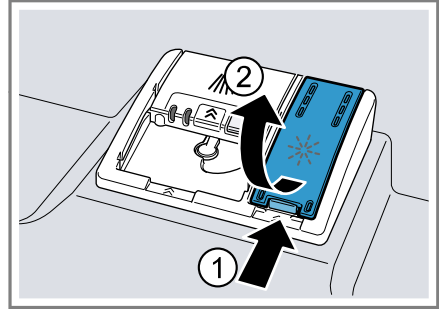
En iyi kurutma sonuçlarını elde etmek için parlatıcı kullanınız.

Sadece evde kullanılan bulaşık makineleri için uygun parlatıcı kullanınız.

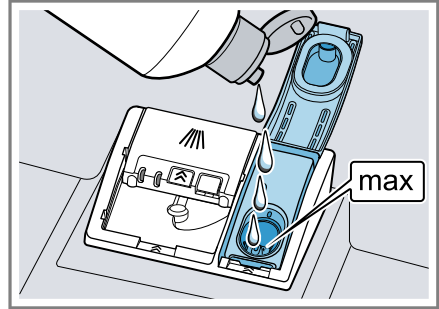
Parlatıcı doldurunuz

Parlatıcı ilave etme göstergesi yandığında, parlatıcı ilave ediniz. Sadece evde kullanılan bulaşık makineleri için uygun parlatıcı kullanınız.

1. Parlatıcı kabının kapağındaki dile bastırıp ① kapağı kaldırınız ②.



2. Parlatıcıyı max işaretine doldurunuz.



3. Parlatıcı taşarsa, parlatıcıyı yıkama kabından temizleyiniz. Taşan parlatıcı, yıkama işlemi sırasında aşırı köpük oluşmasına neden olabilir.
4. Parlatıcı kabının kapağını kapatınız.
 - ✓ Kapak duylulur şekilde yerine oturur.

11.2 Parlaticı ilave etme miktarının ayarlanması

Bulaşıklar üzerinde izler veya su lekeleri kalırsa, parlaticı ilave etme miktarını değiştiriniz.

1. ☺ tuşuna basınız.
2. Program tuşu A'yı basılı tutunuz ve ekranda H:xx gösterilene dek Start tuşuna basınız.
3. Program tuşu A'yı ve Start tuşunu bırakınız.
 - ✓ Program tuşu A yanıp söner ve ekranda H:04 gösterilir.
4. Ekranda fabrika tarafından ayarlanan r:05 değeri gösterilene dek program tuşu A'ya gereken sıklıkta basınız.
5. Uygun parlaticı ilave etme miktarı ayarlanana dek program tuşu C'ye gereken sıklıkta basınız.
 - Düşük kademede yıkama işlemi sırasında daha az parlaticı uygulanır ve bulaşıklarda izler azaltılır.
 - Yüksek kademede yıkama işlemi sırasında daha fazla parlaticı uygulanır, su lekeleri azaltılır ve daha iyi bir kurutma sonucu elde edilir.
6. Ayarı kaydetmek için Start tuşuna basınız.

11.3 Parlaticı sisteminin kapatılması

Örneğin parlaticı bileşenli kombine deterjanlar kullandığınızda parlaticı ilave etme göstergesi sizi rahatsız ediyorsa, parlaticı ilave etme göstergesini kapatabilirsiniz.

İpucu: Parlaticının fonksiyonu, kombine deterjanlarda sınırlıdır. Parlaticı kullandığınızda genelde daha iyi sonuçlar elde edersiniz.

1. ☺ tuşuna basınız.

2. Program tuşu A'yı basılı tutunuz ve ekranda H:xx gösterilene dek Start tuşuna basınız.
3. Program tuşu A'yı ve Start tuşunu bırakınız.
 - ✓ Program tuşu A yanıp söner ve ekranda H:04 gösterilir.
4. Ekranda fabrika tarafından ayarlanan r:05 değeri gösterilene dek program tuşu A'ya gereken sıklıkta basınız.
5. Ekranda r:00 gösterilene dek C program tuşuna gereken sıklıkta basınız.
6. Ayarı kaydetmek için Start tuşuna basınız.
 - ✓ Parlaticı sistemi kapalı ve parlaticı ilave etme göstergesi devre dışı.

12 Deterjan

12.1 Uygun deterjanlar

Sadece bulaşık makineleri için uygun deterjanlar kullanınız. Hem kombinasyonsuz deterjanlar hem de kombine deterjanlar uygundur. En iyi yıkama ve kurutma sonuçlarını elde etmek için kombinasyonsuz deterjanlara ilaveten ayrı olarak özel tuz ve parlaticı → *Sayfa25* kullanınız. Modern ve güçlü deterjanlarda genellikle enzim içerikli ve düşük alkali oranlı formüller kullanılır. Enzimler, nişasta giderir ve protein çözer. Örneğin çay veya keçap gibi renkli lekelerin temizlenmesi için genelde oksijen bazında ağartma maddeleri kullanılır.

Not: Her deterjanda üretici bilgilerini dikkate alınız.

Deterjan	Tarif
Tabletler	Tabletler, tüm temizleme görevleri için uygundur ve

Deterjan	Tarif
	tabletlerin dozajlanmasına gerek yoktur. Kısaltılmış programlarda tabletler tamamen çözülmeyebilir ve deterjan artıkları kalabilir. Bunun sonucunda temizleme etkisi olumsuz etkilenebilir.

Toz deterjan	Toz deterjanların kısaltılmış programlar için kullanılması önerilir. Dozaj, kirlilik derecesine göre ayarlanabilir.
--------------	---

Sıvı deterjan	Sıvı deterjanlar daha hızlı etki eder ve bu deterjanların ön yıkama yapılmayan, kısaltılmış programlar için kullanılması önerilir. Doldurulan sıvı deterjan, deterjan bölmesinin kapalı olmasına rağmen sızabilir. Bu bir hata değildir ve aşağıdakileri dikkate almanız halinde bir önem teşkil etmez: <ul style="list-style-type: none"> ▪ Sadece ön yıkamasız bir program seçiniz. ▪ Programın başlatılması için zaman ön seçimi ayarlamayınız.
---------------	--

Deterjan	Tarif
	Dozaj, kirlilik derecesine göre ayarlanabilir.

İpucu: Uygun temizlik maddelerini, çevrimiçi olarak İnternet sayfamızdan veya müşteri hizmetleri → *Sayfa50* üzerinden temin edebilirsiniz.

Kombinasyonsuz deterjan

Kombinasyonsuz deterjanlar, deterjan dışında başka bileşen içermeyen ürünlerdir, örn. toz deterjan veya sıvı deterjan.

Toz deterjan ve sıvı deterjan ile dozajlama, bulaşıkların kirlilik derecesine göre özel olarak ayarlanabilir.

Daha iyi bir yıkama ve kurutma sonucu elde etmek ve cihaz hasarlarını önlemek için ilave olarak özel tuz ve parlaticı → *Sayfa25* kullanınız.

Kombine deterjanlar

Geleneksel kombinasyonsuz deterjanların yanı sıra ek fonksiyonları olan bir takım ürün de kullanıma sunulmaktadır. Bu ürünler; deterjanın yanı sıra, çok kez parlaticı, tuz yerine kullanılabilen yedek maddeler (3'ü 1 arada) ve kombinasyona göre (4'ü 1 arada, 5'i 1 arada...) ayrıca örn. cam koruyucu veya paslanmaz çelik parlaticı gibi ek bileşenler de içerir. Kombine deterjanlar, üretici bilgilerine göre normalde sadece 21 °dH su sertlik derecesine kadar etki eder. 21 °dH değerinin üzerinde su sertlik derecelerinde özel tuz ve parlaticı ilave etmelisiniz. En iyi yıkama ve kurutma sonuçlarını elde etmek için 14 °dH su sertlik derecesinden itibaren özel tuz ve parlaticı kullanmanızı öneririz. Kombine deterjanlar kullandığınızda, yıkama

programı, mümkün olan en iyi yıkama ve kurutma sonucunun elde edilmesi için otomatik olarak ayarlanır.

12.2 Uygun olmayan deterjanlar

Cihaz hasarlarına neden olabilecek veya sağlık için tehlikeli olan deterjanlar kullanmayınız.

Deterjan	Tarif
Elde yıkamaya uygun bulaşık deterjanı, uygun bulaşık deterjanı	Elde yıkamaya uygun bulaşık deterjanı, daha fazla köpük oluşmasına ve cihaz hasarlarına neden olabilir.
Klorlu deterjanlar	Bulaşıklarda klor artıkları sağlık için tehlikeli olabilir.

12.3 Deterjanlarla ilgili bilgiler

Günlük kullanım sırasında deterjanlarla ilgili bilgileri dikkate alınız.

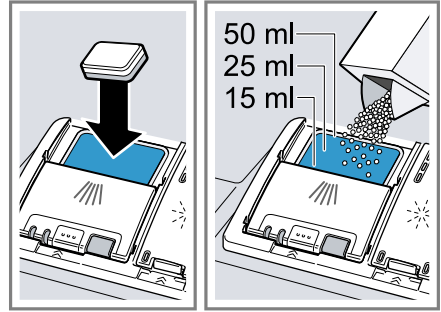
- "Biyo" veya "Ekolojik" tanımlarına sahip deterjanlar (çevreyi koruma sebeplerinden) genelde daha az etken madde içerir ya da belirli maddeleri hiç içermez. Bunların temizleme etkisi sınırlı olabilir.
- Parlaticı sistemini ve su sertliğini giderme sistemini kullanılan kombinasyonsuz deterjana veya kombine deterjana göre ayarlayınız.
- Tuz katkılı kombine deterjanları üretici bilgilerine göre genelde özel tuz ilave etmeden genelde 21 °dH olmak üzere sadece belirli bir su sertlik derecesine kadar kullanabilirsiniz. En iyi yıkama ve kurutma sonuçlarını elde etmek için 14 °dH su sertlik

derecesinden itibaren özel tuz kullanmanızı öneririz.

- Yapışmaları önlemek için suda çözülen bir kılıfı olan deterjanlara sadece kuru ellerle dokununuz ve bunları sadece kuru deterjan bölgesine koyunuz.
- Parlaticı ilave etme göstergesi ve tuz ilave etme göstergesi yansa bile kombine deterjanlar kullanıldığında yıkama programları sorunsuz bir şekilde tamamlanır.
- Parlaticının fonksiyonu, kombine deterjanlarda sınırlıdır. Parlaticı kullandığınızda genelde daha iyi sonuçlar elde edersiniz.
- Özel kurutma performansına sahip tabletler kullanınız.

12.4 Deterjan doldurunuz

1. Deterjan bölgesini açmak için kapatma sürgüsüne bastırınız.
2. Deterjanı kuru deterjan bölgesine doldurunuz.

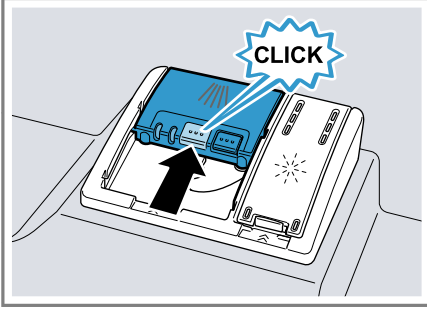


Tablet kullanıyorsanız, bir tablet yeterlidir. Tabletleri enine yerleştiriniz.

Toz deterjan veya sıvı deterjan kullanıyorsanız, üreticinin dozaj bilgilerini ve deterjan bölgesinin dozaj ayarımını dikkate alınız. Normal kirlilik derecesinde 20 ml – 25 ml deterjan yeterlidir. Az kirlili bulaşıklarda bildirilmiş olandan

biraz daha az miktarda deterjan yeterlidir.

3. Deterjan bölmesinin kapağını kapatınız.



- ✓ Kapak duyulur şekilde yerine oturur.
- ✓ Deterjan bölmesi, program akışı sırasında programa bağlı olarak en uygun zamanda otomatik olarak açılır. Toz deterjan veya sıvı deterjan, yıkama kabında dağılır ve çözülür. Tabletler, tablet tutma kabına düşer ve dozajlanmış şekilde çözülür. Tabletin eşit bir şekilde çözülebilmesi için tablet tutma kabına herhangi bir şey koymayınız.

İpucu: Toz deterjan kullanıyorsanız ve ön yıkamalı bir program seçerseniz, cihazın iç kapisına da biraz deterjan serpiştirebilirsiniz.

13 Bulaşık

Sadece bulaşık makinesi için uygun bulaşıkları yıkayınız.

Not: Cam üzerine işlenmiş süslemeler, alüminyum ve gümüş parçalar yıkama sırasında solabilir veya renk verebilir. Hassas cam türleri, birkaç yıkama işleminin ardından bulanıklaşabilir.

13.1 Bardaklarda ve bulaşıklarda hasarlar

Sadece üretici tarafından bulaşık makinesinde yıkamak için uygun olarak işaretlenmiş bardakları ve porselenleri yıkayınız. Bardaklarda ve bulaşıklarda hasarlardan kaçınınız.

Nedeni	Öneri
Aşağıdaki bulaşıklar, bulaşık makinesinde yıkamak için uygun değildir:	Sadece üretici tarafından bulaşık makinesinde yıkamak için uygun olarak işaretlenmiş bulaşıkları yıkayınız.
<ul style="list-style-type: none"> ■ Tahta çatal bıçaklar ve bulaşıklar ■ Dekorlu bardaklar, sanat eşyaları, antika eşyalar ■ Yüksek ısıya karşı dayanıklı olmayan plastik parçalar ■ Bakır ve kalay bulaşıklar ■ Kül, balmumu, yağlama gresi ve boya ile kirlenmiş bulaşıklar ■ Çok küçük bulaşıklar 	
Bulaşık deterjanının kimyasal yapısı, hasarlara neden olur.	Üretici tarafından bulaşıklara karşı hassas ve koruyucu olarak tanımlanmış bir deterjan kullanınız.
Alüminyum ile birlikte özellikle sanayi ve ticaret	Özellikle sanayi ve ticaret alanlarına yönelik olan

Nedeni	Öneri
alanlarına yönelik olan yoğun yakıcı alkali veya yoğun asit içerikli temizlik maddeleri bulaşık makinesinde kullanım için uygun değildir.	yoğun yakıcı alkali veya yoğun asit içerikli temizlik maddeleri kullanıyorsanız cihazın yıkama bölümüne alüminyum parçalar yerleştirmeyiniz
Programın su sıcaklığı çok yüksek.	Sıcaklığı daha düşük olan bir program seçiniz. Bardak ve çatal bıçakları, program sona erdikten kısa süre sonra cihazdan çıkartınız.

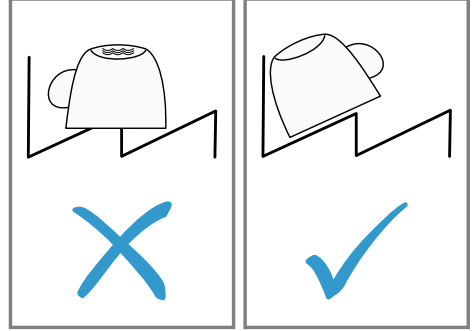
13.2 Bulaşıkların yerleştirilmesi

Yıkama sonucunu optimize etmek ve bulaşıklarda ve cihazda hasarları önlemek için bulaşıkları doğru yerleştiriniz.

İpuçları

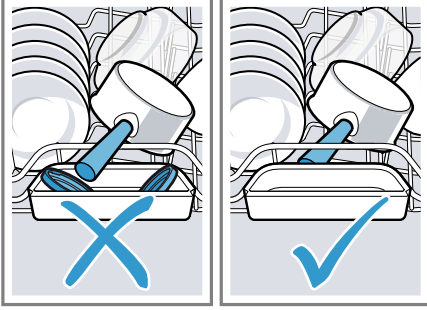
- Cihazı kullandığınızda, elde yıkamaya kıyasla enerji ve su tasarrufunda bulunursunuz.
- İnternet sayfamızda cihazınızı verimli bir şekilde nasıl yerleştirebileceğinize yönelik örnekler bulabilirsiniz.
- Enerji ve su tasarrufunda bulunmak için cihaza belirtilen standart yemek takımı miktarı kadar yükleme yapınız (bulaşık ve çatal bıçak ile standart yüklenme). → "Teknik veriler", Sayfa 51
- Daha iyi yıkama ve kurutma sonuçları elde etmek için çukur veya derinliği olan parçaları suyun

akıp boşalabilmesi için yanlamasına yerleştiriniz.



1. Kaba yemek artıklarını bulaşıklardan gideriniz. Kaynaklardan tasarruf etmek için bulaşıkları önceden akan suya tutarak yıkamayınız.
2. Bulaşıkları yerleştiriniz ve bu sırada aşağıdakileri dikkate alınız:
 - Örneğin tencereler gibi çok fazla kirlenmiş bulaşıkları, alt bulaşık sepetine yerleştiriniz. Daha güçlü püskürtülen su huzmesi sayesinde daha iyi bir yıkama sonucu elde edebilirsiniz.
 - Bulaşıklarda hasarları önlemek için bulaşıkları sağlam ve devrilmeyecek şekilde yerleştiriniz.
 - Yaralanmaları önlemek için çatal bıçakları, sivri ve keskin tarafı aşağı gelecek şekilde yerleştiriniz.
 - Kapları, içerisinde suyun birikmemesi için girinti kısmı aşağı bakacak şekilde yerleştiriniz.
 - Dönebilmeleri için püskürtme kollarını bloke etmeyiniz.
 - Deterjan bölmesinin kapağını bloke etmemek için tablet tutma kabına küçük parçaları

koymayınız ve önünü
bulaşıklarla kapatmayınız.



13.3 Bulaşıkların boşaltılması

⚠ UYARI

Yaralanma tehlikesi!

Sıcak bulaşıklar, ciltte yanmalara sebep olabilir. Sıcak bulaşıklar darbeye karşı hassastır, kırılabilir ve yaralanmalara neden olabilir.

- ▶ Program sona erdikten sonra bulaşıkların biraz soğumasını bekleyip ondan sonra bulaşıkları boşaltınız.
- 1. Bulaşıklarda düşen su damlalarının olmaması için bulaşıkları alttan üste doğru boşaltınız.
- 2. Yıkama kabını ve aksesuarları kirlenme olup olmadığına dair kontrol edip gerekirse temizleyiniz. → "Cihazı temizleme ve bakımını yapma", Sayfa34

14 Temel Kullanım

14.1 Cihazın açılması

- ▶ ⏻ üzerine basınız.
Eko 50° programı önceden ayarlanmıştır.
Eko 50° programı son derece çevre dostu bir programdır ve

özellikle normal kirlilik derecesine sahip bulaşıklar için uygundur. Program, bu tip bulaşıklar için en verimli enerji ve su tüketimi kombinasyonunu sunar ve Ekolojik Tasarım düzenlemesine uygun özelliklere sahiptir. Cihazı 15 dakika süresince kullanmazsanız, cihaz otomatik olarak kapanır.¹

14.2 Programın ayarlanması

Yıkama işlemini bulaşıkların kirlilik derecesine göre ayarlamak için uygun bir program ayarlayınız.

- ▶ Uygun program tuşuna basınız.
→ "Programlar", Sayfa16
- ✓ Kalan program süresi, ekranda gösterilir.

14.3 Ek fonksiyonun ayarlanması

Seçilen yıkama programına ekleme yapmak için ek fonksiyonlar ayarlayabilirsiniz.

Not: Devreye sokulabilir ek fonksiyonlar, seçilen programa bağlıdır.

→ "Programlar", Sayfa16

- ▶ Uygun ek fonksiyonun tuşuna basınız.
→ "Ek fonksiyonlar", Sayfa18
- ✓ Ek fonksiyon ayarlanmıştır ve ek fonksiyon tuşu yanıp söner.

14.4 Zaman ön seçiminin ayarlanması

Programın başlamasını 24 saate kadar geciktirebilirsiniz.

- 1. + tuşuna basınız.
- ✓ Ekranda "h:01" görünür.

¹ Cihazın donanımına göre değişir

2. – veya + ile istediğiniz program başlatma seçeneğini ayarlayınız.
 3. Start tuşuna basınız.
- ✓ Zaman ön seçimi etkinleştirilir.

İpucu: Zaman ön seçimini ekranda "h:00" görüntülenene dek – veya + tuşuna gereken sıklıkta basarak devre dışı bırakabilirsiniz.

14.5 Programın başlatılması

- ▶ Start sembolüne basınız.
- ✓ Ekranda "0:00" gösterildiğinde program sona ermiştir.


Notlar

- Bulaşık makinesi çalışırken daha fazla bulaşık yerleştirmek isterseniz, üst bulaşık sepeti için tutamak olarak tablet tutma kabını kullanmayınız. Aksi takdirde kısmen çözülmüş tablete temas edebilirsiniz.
- Devam eden programı sadece programı iptal ederek değiştirebilirsiniz.
→ "Programın iptal edilmesi", Sayfa32
- Enerji tasarrufu sağlamak amacıyla, cihaz program bittikten 1 dakika sonra kapanır. Program sona erdikten hemen sonra cihaz kapısını açarsanız, cihaz 4 saniye sonra kapanır.


14.6 Tuş kilidinin etkinleştirilmesi

Tuş kilidi, cihazın çalışma sırasında yanlışlıkla veya usulüne aykırı şekilde kullanılmasını önler.

Gereklilik: Bir program başlatıldı.
→ Sayfa32



- ▶  tuşuna yakl. 3 saniye basınız.
- ✓ Tuş kilidi etkindir ve program sona erdikten sonra otomatik olarak devre dışı bırakılır.
- ✓ Cihaz kullanılırken ekranda "CL" gösterilir.
- ✓ Elektrik kesintisi durumunda tuş kilidi etkin kalmaya devam eder.

14.7 Tuş kilidinin devre dışı bırakılması

- ▶  tuşuna yakl. 3 saniye basınız.

14.8 Programın duraklatılması

Not: Cihaz ısıtılmış haldeyken cihaz kapağını açarsanız cihaz kapağını önce birkaç dakika aralık bırakınız ve ardından kapatınız. Böylece cihazda aşırı basınç oluşmasını ve cihaz kapısının sıçrayarak açılmasını önleyebilirsiniz.


1.  üzerine basınız.
- ✓ Program kaydedilir ve cihaz kapanır.
2. Programı devam ettirmek için  tuşuna basınız.


14.9 Programın iptal edilmesi

Bir programı zamanından önce sonlandırmak veya başlatılan bir programı değiştirmek için programı iptal etmelisiniz.

- ▶ Reset 3 sec. tuşuna yakl. 3 saniye basınız.
- ✓ Program iptal edilir ve yakl. 1 dakika sonra tamamlanır.

14.10 Cihazın kapatılması

1. Güvenli kullanım → Sayfa10 ile ilgili bilgileri dikkate alınız.
2.  tuşuna basınız.
3. Dışarı çıkan su nedeniyle hasarları önlemek için musluğu tamamen kapatınız (Aqua-Stop olan cihazlarda yoktur).

İpucu: Yıkama işlemi sırasında  tuşuna basarsanız, devam eden program duraklatılır. Cihazı devreye soktuğunuzda, program otomatik olarak devam ettirilir.

15 Temel ayarlar

Cihazınızın temel ayarlarını ihtiyacınıza göre ayarlayabilirsiniz.

15.1 Temel ayarlara genel bakış

Temel ayarlar, cihazınızın donanımına bağlıdır.

Temel ayar	Ekran metni	Seçim	Açıklama
Su sertliği	H:04 ¹	H:00 - H:07	Su sertliğini giderme sistemini su sertliğine ayarlayınız. → "Su sertliğini giderme sisteminin ayarlanması", Sayfa23 H:00 kademesi, su sertliğini giderme sistemini kapatır.
İlave parlaticı	r:05 ¹	r:00 - r:06	Parlaticı ilave etme miktarını ayarlayınız. → "Parlaticı ilave etme miktarının ayarlanması", Sayfa26 r:00 kademesi ile parlaticı sistemini kapatınız.
Yoğun kurutma	d:00 ¹	d:00 - d:01	Durulama sırasında sıcaklık artırılır ve böylelikle daha iyi bir kurutma sonucu elde edilir. Bu durumda çalışma süresi biraz uzayabilir. Not: Hassas bulaşıklar için uygun değildir. Yoğun kurutma işlevini açınız "d:01" veya kapatınız "d:00".
Sıcak su	A:00 ¹	A:00 - A:01	Soğuk su bağlantısını veya sıcak su bağlantısını ayarlayınız. Sıcak su, enerji bakımından ekonomik şekilde hazırlanıyorsa ve uygun bir tesisat mevcutsa (örn. sirkülasyon hattına sahip güneş enerjisi sistemi) cihazı

¹ Fabrika ayarıdır (cihaz tipine göre farklı olabilir)

Temel ayar	Ekran metni	Seçim	Açıklama
			sadece sıcak suya ayarlayınız. Su sıcaklığı en az 40 °C ve en fazla 60 °C olmalıdır. Sıcak suyu açınız "A:01" veya kapatınız "A:00".

15.2 Temel ayarların değiştirilmesi

1. ⏪ tuşuna basınız.
2. Program tuşu A'yı basılı tutunuz ve ekranda H:xx gösterilene dek Start tuşuna basınız.
3. Program tuşu A'yı ve Start tuşunu bırakınız.
- ✓ Program tuşu A yanıp söner ve ekranda H:04 gösterilir.
4. Ekranda istediğiniz ayar gösterilene dek program tuşu A'ya gereken sıklıkta basınız.
5. Ekranda uygun değer gösterilene dek program tuşu C'ye gereken sıklıkta basınız.
Birden fazla ayarı değiştirebilirsiniz.
6. Ayarı kaydetmek için Start tuşuna basınız.

16 Cihazı temizleme ve bakımını yapma

Cihazınızın uzun süre işler durumda kalmasını sağlamak için, itinayla temizliğini ve bakımını yapınız.

16.1 Yıkama kabının temizlenmesi



UYARI

Sağlık tehlikesi!

Klorlu deterjanların kullanımı, sağlık için zararlı olabilir.

- ▶ Asla klorlu deterjanlar kullanmayınız.

1. İç bölümdeki kaba kirleri nemli bir bezle temizleyiniz.
2. Deterjan bölmesine deterjan doldurunuz.
3. En yüksek sıcaklık derecesine sahip programı seçiniz.
→ "Programlar", Sayfa 16
4. Makine içinde bulaşık yokken programı başlatınız. → Sayfa 32

16.2 Kendi kendine temizlenen iç bölüm¹

Cihaz, tortuları temizlemek için düzenli aralıklarla iç bölümü kendiliğinden temizler.

Kendi kendine temizlik için program akışı otomatik olarak ayarlanır, örn. temizleme sıcaklığı kısa süreliğine artırılır. Tüketim değerleri yükselebilir, örn. su ve elektrik.

İç bölüm kendi kendini artık yeterince temizlemezse ve tortular oluşursa, şu bilgileri dikkate alınız: .

→ "Yıkama kabının temizlenmesi", Sayfa 34

¹ Cihazın donanımına göre değişir

16.3 Temizlik maddeleri

Cihaz temizliği için sadece uygun temizlik maddeleri kullanınız.

→ "Güvenli kullanım", Sayfa 10

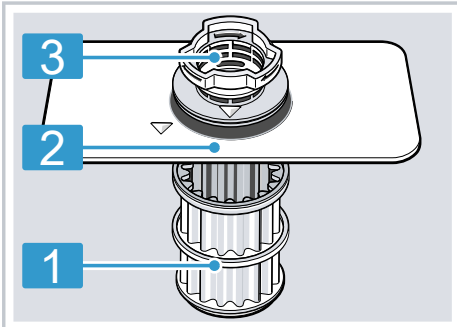
16.4 Cihaz bakımı ile ilgili ipuçları

Cihazınızın fonksiyonunu kalıcı olarak korumak için cihaz bakımı ile ilgili ipuçlarını dikkate alınız.

Önem	Avantaj
Kapı contalarını, bulaşık makinesinin ön kısmını ve kumanda panelini, nemli bir bez ve bulaşık deterjanı ile düzenli olarak siliniz.	Cihaz parçaları temiz ve hijyenik kalır.
Makine uzun süre kullanılmadığında cihaz kapısını yarı aralık bırakınız.	Böylece hoş olmayan kokular önlenir.

16.5 Süzgeç sistemi

Süzgeç sistemi, yıkama döngüsünde kaba kirleri filtreler.



1 Mikro süzgeç

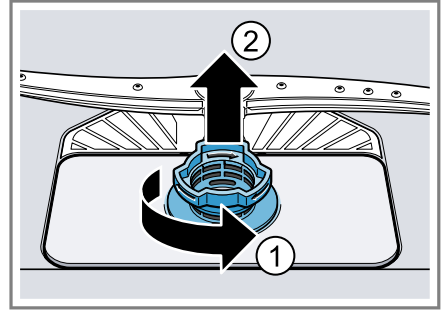
2 İnce süzgeç

3 Kaba süzgeç

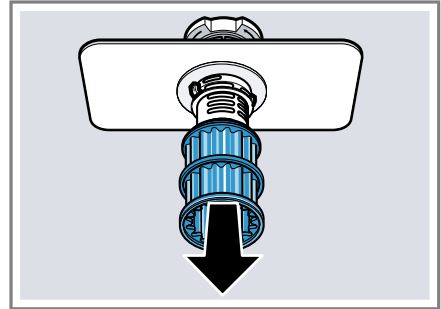
Süzgeçlerin temizlenmesi

Yıkama suyundaki kirlilikler, süzgeçlerin tıkanmasına neden olabilir.

- Her yıkama işleminden sonra süzgeçlerdeki artıkları kontrol ediniz.
- Kaba süzgeci saat yönünün tersine çeviriniz ① ve süzgeç sistemini çıkartınız ②.
 - Pompa kabına yabancı cisimlerin düşmemesine dikkat ediniz.

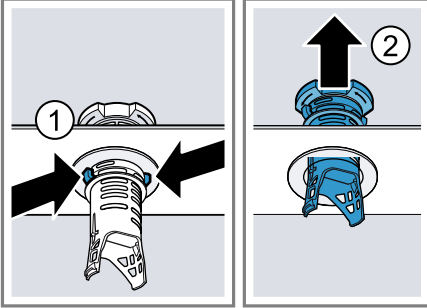


- Mikro süzgeci aşağı doğru çekerek çıkarınız.

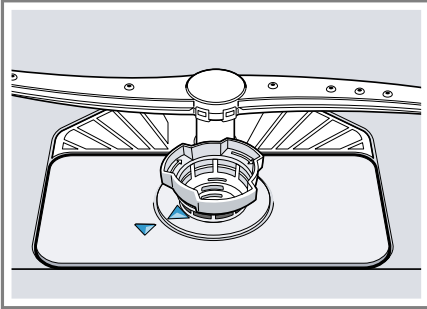


tr Cihazı temizleme ve bakımını yapma

4. Kilit tırnaklarını birbirine bastırınız ① ve kaba süzgeci yukarı doğru çıkartınız ②.



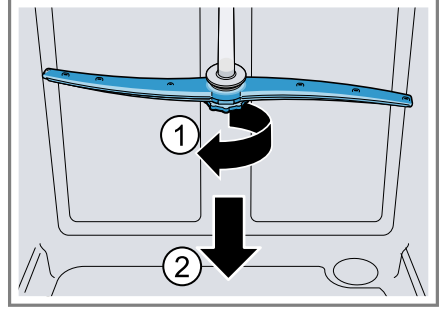
5. Süzgeç elemanlarını musluk suyunun altında temizleyiniz. Kaba süzgeç ve ince süzgeç arasındaki kirli kenarı titiz bir şekilde temizleyiniz.
6. Süzgeç sisteminin parçalarını birleştiriniz. Kaba süzgeçte kilit tırnaklarının yerine oturmasına dikkat ediniz.
7. Süzgeç sistemini cihaza yerleştiriniz ve kaba süzgeci saat yönünde çeviriniz.
- ▶ Ok işaretlerinin karşı karşıya durmasına dikkat ediniz.



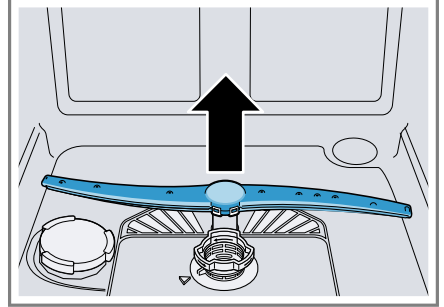
16.6 Püskürtme kollarının temizlenmesi

Yıkama suyundaki kireç ve pislikler, püskürtme kollarının memelerini ve yataklarını bloke edebilir. Püskürtme kollarını düzenli olarak temizleyiniz.

1. Üst püskürtme kolunu sökünüz ① ve aşağıya doğru çekip çıkarınız ②.



2. Alt püskürtme kolunu yukarıya doğru çekip çıkarınız.



3. Püskürtme kollarının çıkış memelerini akan su altında tıkanma olup olmadığına dair kontrol ediniz ve gerekirse yabancı cisimleri uzaklaştırınız.
4. Alt püskürtme kolunu yerleştiriniz.
- ✓ Püskürtme kolu duyulur şekilde yerine oturur.
5. Üst püskürtme kolunu yerleştiriniz ve sıkıca vidalayınız.

17 Arızaları giderme

Cihazınızdaki küçük arızaları kendiniz giderebilirsiniz. Müşteri hizmetlerine başvurmadan önce arıza gidermeye ilişkin verilen bilgilerden yararlanınız. Bu sayede gereksiz masrafı önlemiş olursunuz.

⚠ UYARI

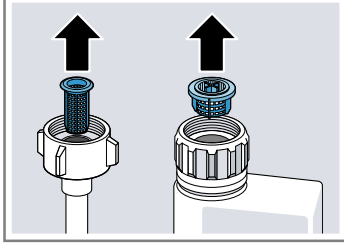

Elektrik çarpması tehlikesi!

Usulüne uygun olmayan onarımlar tehlikelidir.



- ▶ Sadece bunun eğitimini almış uzman personel cihazda onarımlar yapabilir.
- ▶ Cihazın onarımı sırasında sadece orijinal yedek parçalar kullanılmalıdır.
- ▶ Bu cihazın şebeke bağlantı kablosu veya cihaz bağlantı kablosu hasar görürse, üreticiden veya müşteri hizmetlerinden temin edebileceğiniz özel bir şebeke bağlantı kablosuyla veya cihaz bağlantı kablosuyla değiştirilmek zorundadır.

Hata	Neden ve sorun giderme
E:12 yanıyor.	Cihaz, kireçlenmiş ısıtıcı parça algıladı. <ol style="list-style-type: none"> 1. Cihazın kirecini çözünüz. 2. Cihazı su sertliğini giderme sistemi ile çalıştırınız.¹
E:14 yanıyor.	Su koruma sistemi etkin. <ol style="list-style-type: none"> 1. Musluğu kapatınız. 2. Müşteri hizmetlerini → <i>Sayfa50</i> arayınız.
E:15 yanıyor.	Su koruma sistemi etkin. <ol style="list-style-type: none"> 1. Musluğu kapatınız. 2. Müşteri hizmetlerini → <i>Sayfa50</i> arayınız.
E:16 yanıyor.	Cihazın içine sürekli su akıyor. <ol style="list-style-type: none"> 1. Musluğu kapatınız. 2. Müşteri hizmetlerini → <i>Sayfa50</i> arayınız.
E:18 veya su girişi göstergesi yanıyor.	Besleme hortum bükülmüş. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Besleme hortumunu bükülme olmadan döşeyiniz. Musluk kapalı. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Musluğu açınız. Musluk sıkışmış veya kireçlenmiş. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Musluğu açınız. Musluk açıkken akan su miktarı (debi) en az 10 l/ dak olmalıdır.

¹ Cihazın donanımına göre değişir

Hata	Neden ve sorun giderme
E:18 veya su girişi göstergesi yanıyor.	<p>Besleme hortumunun veya AquaStop hortumunun su bağlantısındaki süzgeçler tıkanmış.</p> <ol style="list-style-type: none">1. Cihazı kapatınız.2. Cihazın fişini prizden çekiniz.3. Musluğu kapatın.4. Su bağlantısını sökün.5. Süzgeci giriş hortumundan çıkarın.  <ol style="list-style-type: none">6. Süzgeci temizleyin.7. Süzgeci giriş hortumuna yerleştirin.8. Su bağlantısını vidalayın.9. Su bağlantısının sızdırmazlığını kontrol edin.10. Elektrik beslemesini sağlayınız.11. Cihazı açınız.
E:22 yanıyor. ¹	<p>Süzgeçler pislenmiş veya tıkanmış.</p> <ul style="list-style-type: none">► Süzgeçleri temizleyiniz. <p>→ "Süzgeçlerin temizlenmesi", Sayfa35</p>
E:24 yanıyor. Su boşaltılmıyor.	<p>Cihaz hatası yok. Sifon bağlantısı hala kapalı veya atık su hortumu bükülmüş veya tıkanmış.</p> <ol style="list-style-type: none">1. Sifon bağlantısını kontrol ediniz ve gerekirse açınız.2. Tahliye hortumunu bükülme olmadan döşeyiniz.3. Artıkları temizleyiniz. 
	<p>Cihaz hatası yok. Atık su pompası bloke olmuş veya atık su pompasının kapağı gevşek.</p> <ol style="list-style-type: none">1. Atık su pompasını temizleyiniz. <p>→ "Atık su pompasının temizlenmesi", Sayfa48</p> <ol style="list-style-type: none">2. Atık su pompasının kapağını doğru şekilde oturtunuz. <p>→ "Atık su pompasının temizlenmesi", Sayfa48</p>

¹ Cihazın donanımına göre değişir

Hata	Neden ve sorun giderme
E:24 yanıyor. Su boşaltılmıyor.	
E:25 yanıyor.	<p>Cihaz hatası yok. Atık su pompası bloke olmuş veya atık su pompasının kapağı gevşek.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Atık su pompasını temizleyiniz. → "Atık su pompasının temizlenmesi", Sayfa48 2. Atık su pompasının kapağını doğru şekilde oturtunuz. → "Atık su pompasının temizlenmesi", Sayfa48 
E:27 yanıyor.	<p>Şebeke gerilimi çok düşük. Cihaz hatası yok.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Bir elektrik teknisyeni çağırınız. 2. Şebeke gerilimini ve elektrik tesisatını elektrik teknisyenine kontrol ettiriniz.
Göstergede başka bir hata kodu beliriyor. E:01 ile E:30 arası	<p>Teknik bir arıza mevcut.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. ⏻ tuşuna basınız. 2. Cihazın elektrik fişini çekiniz veya sigortayı kapatınız. 3. En az 2 dakika bekleyiniz. 4. Cihazın elektrik fişini bir prize takınız veya sigortayı devreye sokunuz. 5. Cihazı çalıştırınız. 6. Sorun yeniden ortaya çıkarsa: <ul style="list-style-type: none"> ▶ ⏻ tuşuna basınız. ▶ Musluğu kapatınız. ▶ Elektrik fişini prizden çekiniz. ▶ Müşteri hizmetleri → Sayfa50 ile irtibata geçip hata kodunu bildiriniz.
Bulaşıklar kuru değil.	<p>Parlatıcı kullanılmadı veya dozaj çok düşük ayarlandı.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Parlatıcı → Sayfa25 doldurunuz. 2. Parlatıcı ilave etme miktarını ayarlayınız. <p>Programın veya program seçeneğinin kurutma aşaması yok veya çok kısa.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Kurutma fonksiyonlu bir program seçiniz, örn. Yoğun, Güçlü veya EKO programı. <p>Bazı opsiyonel tuşlar kurutma sonucunu azaltır, örn. Variospeed.</p>

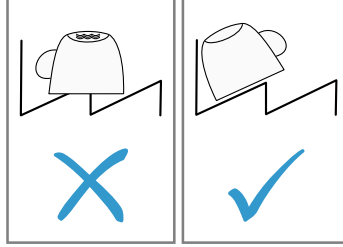
Hata

Neden ve sorun giderme

Bulaşıklar kuru değil.

Bulaşıkların veya çatal bıçakların girintilerinde su birikiyor.

- ▶ Bulaşıkları mümkün olduğunca yanlamasına yerleştiriniz.



Kullanılan kombine temizleyicinin kuruma ve kurutma özellikleri iyi değil.

1. Kurutma performansını artırmak için parlaticı kullanınız.
2. Kurutma performansı daha iyi olan, başka bir kombine deterjan kullanınız.

Kurutmayı yoğunlaştırmak için ekstra kurutma fonksiyonu etkinleştirilmemiş.

- ▶ Ekstra kurutma fonksiyonunu etkinleştiriniz.

Bulaşıklar cihazdan çok erken çıkarıldı veya kurutma süreci henüz sona ermemiştir.

1. Programın sona ermesini bekleyiniz.
2. Bulaşıkları ancak program sona erdikten 30 dakika sonra boşaltınız.

Kullanılan parlaticının kurutma performansı sınırlı.

- ▶ Marka parlaticı kullanınız.
Ekolojik ürünlerin etkinlik gücü sınırlı olabilir.

Plastik bulaşıklar kurumamış.

Hata yok. Plastik, ısı depolama özelliği daha düşük olduğundan daha kötü kurur.

- ▶ Herhangi bir çözüm yoktur.

Çatal bıçaklar kuru değil.




Çatal bıçaklar, çatal bıçak sepetine veya çatal bıçak çekmecesine uygun yerleştirilmemiş.

Çatal bıçakların temas yerlerinde damlalar oluşabilir.

1. Çatal bıçakları mümkünse tek tek yerleştiriniz.
→ Sayfa 30
2. Temas yerleri olmasını önleyiniz.

Yıkama işleminden sonra cihazın iç kısımları ıslak.

Hata yok. Kondansasyon kurutma nedeniyle yıkama kabında su damlaların mevcut olmasının fiziksel nedenleri vardır ve bu istenen bir durumdur. Havadaki

Hata	Neden ve sorun giderme
Yıkama işleminden sonra cihazın iç kısımları ıslak.	nem cihazın iç yüzlerinde yoğuşur, aşağı akar ve pompalanıp boşaltılır. Herhangi bir işlem uygulamaya gerek yoktur.
Bulaşıklarda yemek artıkları var.	Bulaşıklar birbirine çok yakın yerleştirilmiş veya bulaşık sepeti fazla doldurulmuş. <ol style="list-style-type: none"> 1. Bulaşıkları yeterince boşluk bırakarak yerleştiriniz. Püskürtülen su, bulaşıkların yüzeyine ulaşmalıdır. 2. Temas yerleri olmasını önleyiniz.
	
	Püskürtme kolunun dönmesi bloke ediliyor. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Bulaşıkları, püskürtme kolunun dönmesini engellemeyecek şekilde yerleştiriniz.
	Püskürtme kolu memeleri tıkanmış. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Püskürtme kollarını → <i>Sayfa36</i> temizleyiniz.
	
	Süzgeçler kirlenmiş. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Süzgeçleri temizleyiniz. → "<i>Süzgeçlerin temizlenmesi</i>", <i>Sayfa35</i>
	
	Süzgeçler yanlış takılmış ve/veya yerine oturmamış. <ol style="list-style-type: none"> 1. Süzgeçleri doğru yerleştiriniz. → "<i>Süzgeç sistemi</i>", <i>Sayfa35</i> 2. Süzgeçleri oturtunuz.
	Yeterince güçlü bir yıkama programı seçilmemiş. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Daha güçlü bir yıkama programı seçiniz.
	Yüksek ince kaplar köşe kısımlarda yeterince yıkanmaz. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Yüksek, ince kapları çok eğik ve köşede olacak şekilde yerleştirmeyiniz.


Hata	Neden ve sorun giderme
Bulaşıklarda yemek artıkları var.	Üst bulaşık sepeti, sağ ve sol tarafta aynı yüksekliğe ayarlanmamış. ▶ Üst bulaşık sepetini sol ve sağ tarafta aynı yüksekliğe ayarlayınız. → " <i>Üst bulaşık sepeti</i> ", <i>Sayfa19</i>
Cihazda deterjan artıkları	Deterjan bölmesinin kapağı bulaşıklar tarafından bloke ediliyor ve açılmıyor. 1. Üst bulaşık sepetine bulaşıkları, tablet tutma kabını engellemeyecek şekilde yerleştiriniz. → " <i>Bulaşıkların yerleştirilmesi</i> ", <i>Sayfa30</i> Bulaşıklar, deterjan kapağını bloke ediyor. 2. Tablet tutma kabına bulaşık ve koku verici koymayınız.
	Deterjan bölmesinin kapağı tablet tarafından bloke ediliyor ve açılmıyor. ▶ Tableti deterjan bölmesine enine yerleştiriniz, dik bir şekilde değil.
	Tabletler, hızlı programda veya kısa programda kullanılıyor. Tabletlerin çözülme süresine ulaşılmıyor. ▶ Daha güçlü bir program seçiniz veya toz deterjan kullanınız.
	Temizleme etkisi ve çözülme tutumu uzun depolama süresi halinde kötüleşir veya deterjan çok fazla yapışık topaklaşmış. ▶ Deterjanı → <i>Sayfa26</i> değiştiriniz.
Plastik parçalar üzerinde su lekeleri var.	Plastik yüzeyler üzerinde damla oluşması fiziksel açıdan kaçınılmazdır. Kurulamadan sonra su lekeleri görünüyor. ▶ Daha güçlü bir program seçiniz. ▶ Bulaşıkları yanlamasına yerleştiriniz. → " <i>Bulaşıkların yerleştirilmesi</i> ", <i>Sayfa30</i> ▶ Parlatici kullanınız. → " <i>Parlatici</i> ", <i>Sayfa25</i> ▶ Su sertliğini giderme sistemini daha yüksek ayarlayınız.
Cihazın iç kısmında veya kapı üzerinde silinebilen veya suda çözünebilen tortular var.	Deterjanın içerdiği maddeler çöküp birikiyor. Bu tortular genellikle kimyasal yollar ile giderilemez. ▶ Deterjanı değiştiriniz. ▶ Cihazı mekanik olarak temizleyiniz.
	Cihazın iç kısmında beyaz tortu birikiyor. 1. Su sertliğini giderme sistemini doğru ayarlayınız. Genelde ayarı yükseltmeniz gerekir. 2. Gerekirse deterjanı değiştiriniz.

Hata	Neden ve sorun giderme
Cihazın iç kısmında veya kapı üzerinde silinebilen veya suda çözünebilen tortular var.	<p>Özel tuz kabı kapalı değil.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Özel tuz kabını kapatınız.
Bulaşıklar üzerinde, cihazın iç kısmında veya kapı üzerinde zor temizlenen, beyaz tortular var.	<p>Deterjanın içerdiği maddeler çöküp birikiyor. Bu tortular genellikle kimyasal yollar ile giderilemez.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Deterjanı değiştiriniz. ▶ Cihazı mekanik olarak temizleyiniz. <p>Sertlik aralığı yanlış ayarlanmış veya su sertliği çok yüksek.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Su sertliğini giderme sistemini → <i>Sayfa22</i> su sertliğine ayarlayınız veya özel tuz ilave ediniz. <p>3'ü 1 arada deterjan, biyo deterjan veya eko deterjan yeterince etkili değil.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Su sertliğini giderme sistemini → <i>Sayfa22</i> su sertliğine ayarlayınız ve ayrı maddeler kullanınız (marka deterjan, özel tuz, parlatici). <p>Deterjan dozajı yetersiz.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Deterjan dozajını yükseltiniz veya deterjanı değiştiriniz. <p>Yeterince güçlü bir yıkama programı seçilmemiş.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Daha güçlü bir yıkama programı seçiniz.
Bulaşıkların üzerinde çay veya ruj artıkları mevcut.	<p>Yıkama sıcaklığı çok düşük.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Daha yüksek bir yıkama ısı derecesine sahip bir program seçiniz. <p>Deterjan dozajı yetersiz veya deterjan uygun değil.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Uygun bir deterjan kullanınız ve bu deterjanı üretici bilgilerine göre dozajlayınız.
Cihazın iç kısmında veya paslanmaz çelik bulaşıklar üzerinde renkli (mavi, sarı, kahverengi), inatçı veya giderilemeyen tortular mevcut.	<p>Sebzelerin içerik maddeleri (lahana, kereviz, patates, makarna, ...) veya musluk suyu (mangan) nedeniyle tabakalar oluşuyor.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Cihazı temizleyiniz. <p>Tortuları mekanik temizlik → <i>Sayfa34</i> yaparak veya makine temizlik maddesi ile giderebilirsiniz. Tortular, her zaman tamamen giderilmeyebilir, ancak sağlık için zararlı değildir.</p>

Hata	Neden ve sorun giderme
Cihazın iç kısmında veya paslanmaz çelik bulaşıklar üzerinde renkli (mavi, sarı, kahverengi), inatçı veya giderilemeyen tortular mevcut.	Gümüş veya alüminyum bulaşık üzerinde metal içeren maddeler nedeniyle tabaka oluşuyor. ► Cihazı temizleyiniz. Tortuları mekanik temizlik → <i>Sayfa34</i> yaparak veya makine temizlik maddesi ile giderebilirsiniz. Tortular, her zaman tamamen giderilmeyebilir, ancak sağlık için zararlı değildir.
Cihazın iç kısmında (öncelikle taban kısmında) renkli (sarı, turuncu, kahverengi) ve kolay giderilebilen tortular mevcut.	Yemek artıklarının içerik maddeleri ve musluk suyu (kireç) nedeniyle "sabunumsu" tabaka oluşuyor. 1. Su sertliğini giderme sisteminin ayarını kontrol ediniz. 2. Özel tuz doldurunuz. 3. Kombine deterjan kullanıyorsanız (tabletler), su sertliğini giderme sistemini etkinleştiriniz. Deterjanlarla ilgili bilgileri dikkate alınız. → <i>"Deterjanlarla ilgili bilgiler", Sayfa28</i>
Cihazın iç kısmındaki plastik parçalarda renk alma söz konusu.	Cihazın iç kısmındaki plastik parçalar bulaşık makinesinin ömrü boyunca renk alabilir veya renkleri değişebilir. ► Renk alma durumları, meydana gelebilir ve cihazın fonksiyonunu olumsuz etkilemez.
Plastik parçalarda renk alma söz konusu.	Yıkama sıcaklığı çok düşük. ► Daha yüksek bir yıkama ısı derecesine sahip bir program seçiniz.
Cam bardaklar, metalik görünen cam bardaklar ve çatal bıçaklar üzerinde giderilebilen izler var.	Parlatıcı ilave etme miktarı çok yüksek ayarlanmış. ► Parlatıcı sistemini daha düşük bir kademeye ayarlayınız. Parlatıcı doldurulmamış. ► Parlatıcı doldurunuz. → <i>"Parlatıcı doldurunuz", Sayfa25</i>
	Durulama program kısmında deterjan artıkları mevcut. Deterjan bölmesinin kapağı, bulaşıklar tarafından bloke edilmiş ve tamamen açılmadı. 1. Üst bulaşık sepetine bulaşıkları, tablet tutma kabını engellemeyecek şekilde yerleştiriniz. → <i>"Bulaşıkların yerleştirilmesi", Sayfa30</i> Bulaşıklar, deterjan kapağını bloke ediyor. 2. Tablet tutma kabına bulaşık ve koku verici koymayınız.

Hata	Neden ve sorun giderme
Bardaklarda geri döndürülemez bulanıklaşma.	<p>Bardaklar bulaşık makinesinde yıkanmaya dayanıklı değil, sadece bulaşık makinesinde yıkanmaya uygundur.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Bulaşık makinesinde yıkanmaya dayanıklı bardaklar kullanınız. Bardaklar çoğu zaman sadece bulaşık makinesinde yıkanmaya uygundur, yani uzun sürenin ardından aşınma veya değişikliklerin olabileceğinden yola çıkılmalıdır. ▶ Yıkama işlemi sona erdikten sonra uzun buhar aşaması (durma süresi) olmasını önleyiniz. ▶ Sıcaklığı daha düşük olan bir program kullanınız. ▶ Su sertliğini giderme sistemini su sertlik derecesine ayarlayınız. ▶ Cam koruma bileşenli bir deterjan kullanınız.
Çatal bıçak üzerinde pas lekeleri var.	<p>Çatal bıçaklar paslanmaya karşı yeterince dayanıklı değil. Bıçak ağızları çok kez daha fazla etkilenir.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Paslanmaya karşı dayanıklı çatal bıçak kullanınız. <p>Paslanan parçalar birlikte yıkandığı zaman, bulaşıklar da paslanır.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Paslanan parçaları yıkamayınız. <p>Yıkama suyundaki tuz oranı çok yüksek.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Dökülen özel tuzu, yıkama kabından temizleyiniz. 2. Özel tuz kabının kapağını sıkıca kapatınız.
Deterjan bölmesinde veya tablet tutma kabı içinde deterjan artıkları var.	<p>Püskürtme kolları bulaşıklar tarafından bloke ediliyor ve deterjan tam durulanmıyor.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Püskürtme kollarının bloke edilmediğinden ve serbestçe dönebildiğinden emin olun. <p>Deterjan doldurulurken deterjan bölmesi ıslaktı.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Deterjanı sadece kuru deterjan bölmesine doldurunuz.
Normalden fazla köpük oluşuyor.	<p>Parlatıcı kabında elde yıkamaya uygun bulaşık deterjanı mevcut.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Kaba hemen parlatıcı doldurunuz. → "Parlatıcı doldurunuz", Sayfa25 <p>Parlatıcı döküldü.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Parlatıcıyı bir bezle temizleyiniz. <p>Kullanılan deterjan veya cihaz temizlik maddesi çok fazla köpük yapıyor.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Deterjan markasını değiştiriniz.
Özel tuz ilave etme göstergesi yanıyor.	<p>Özel tuz eksik.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Özel tuz doldurunuz.

Hata	Neden ve sorun giderme
Özel tuz ilave etme göstergesi yanıyor.	Sensör, özel tuz tabletlerini algılamıyor. ▶ Özel tuz tabletleri kullanmayınız.
Özel tuz ilave etme göstergesi yanmıyor.	Su sertliğini giderme sistemi kapalı. ▶ Su sertliğini giderme sistemini ayarlayınız.
Parlatıcı ilave etme göstergesi yanıyor.	Parlatıcı eksik. 1. Parlatıcı → <i>Sayfa25</i> doldurunuz. 2. Parlatıcı ilave etme miktarını ayarlayınız.
Parlatıcı ilave etme göstergesi yanmıyor.	Parlatıcı sistemi kapalı. ▶ Parlatıcı ilave etme miktarını ayarlayınız.
Ekran yanıp sönüyor	Cihaz kapısı tam kapanmamış. ▶ Cihazın kapağını kapatınız. ▶ Bulaşıkları, hiçbir parça bulaşık sepetinden sarkmayacak ve cihaz kapağının güvenli bir şekilde kapanmasını engellemeyecek şekilde yerleştiriniz.
Program sona erdikten sonra cihazın içinde su kalıyor.	Süzgeç sistemi veya süzgeçlerin alt bölümü tıkanmış. 1. Süzgeçleri → <i>Sayfa35</i> temizleyiniz. 2. Atık su pompasını → <i>Sayfa48</i> temizleyiniz.
	Program henüz sona ermedi. ▶ Programın sona ermesini bekleyiniz veya programı Reset ile iptal ediniz. ▶ → " <i>Programın iptal edilmesi</i> ", <i>Sayfa32</i>
Cihaz devreye sokulamıyor veya kullanılamıyor.	Cihazın fonksiyonları devre dışı kaldı. 1. Elektrik fişini çekiniz veya sigortayı kapatınız. 2. En az 2 dakika bekleyiniz. 3. Cihazı elektrik şebekesine bağlayınız. 4. Cihazı çalıştırınız.
Cihaz harekete geçmiyor.	Evin sigortasında bir arıza var. ▶ Evdeki sigortayı kontrol ediniz.
	Fişli kablo prize takılı değil. 1. Prizin çalışıp çalışmadığını kontrol ediniz. 2. Fişli kablonun prize ve cihazın arka tarafına tamamen takılı olup olmadığını kontrol ediniz.
	Cihaz kapısı tam kapanmamış. ▶ Cihaz kapısını kapatınız.
Program kendiliğinden çalışmaya başlıyor.	Programın sona ermesi beklenmedi. ▶ → " <i>Programın iptal edilmesi</i> ", <i>Sayfa32</i>
Cihaz program esnasında duruyor veya devre dışı kalıyor.	Cihaz kapısı tam kapanmamış. ▶ Cihaz kapısını kapatınız.

Hata	Neden ve sorun giderme
Cihaz program esnasında duruyor veya devre dışı kalıyor.	<p>Elektrik beslemesi ve/veya su beslemesi kesilmiş.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Elektrik beslemesini kontrol ediniz. 2. Su beslemesini kontrol ediniz. <p>Üst sepet, cihaz kapısının iç kısmına bastırıyor ve cihaz kapısının güvenli kapanması önleniyor.</p> <ul style="list-style-type: none"> ► Cihazın arka panelinin bir priz veya sökülmemiş bir hortum tutucu nedeniyle içeri bastırılıp bastırılmadığını kontrol ediniz. ► Bulaşıkları, hiçbir parça bulaşık sepetinden sarkmayacak ve cihaz kapısının güvenli bir şekilde kapanmasını engellemeyecek şekilde yerleştiriniz.
Cihaz kapısı kapatılmıyor.	<p>Kapı kilidinin konumu değişmiş.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Cihaz kapısını daha fazla kuvvet uygulayarak kapatınız. 2. Kapatma sistemine kısa süreli basılması montaj koşulları nedeniyle engelleniyorsa, bir kaşık kullanarak kapı kilidini temel konumuna geri getirebilirsiniz. <p>Kapı kilidini temel konumuna nasıl geri getireceğinizi animasyondan öğrenebilirsiniz.</p> 
Deterjan bölmesinin kapağı kapanmıyor.	<p>Kapının kapanması montajdan dolayı engelleniyor.</p> <ul style="list-style-type: none"> ► Cihazın doğru monte edilip edilmediğini kontrol ediniz. <p>Cihaz kapısı, kapı dekoru veya montaj parçaları kapatıldıklarında bitişikteki dolaplara ve mutfak tezgahına çarpmamalıdır.</p>
Deterjan bölmesinin kapağı kapanmıyor.	<p>Deterjan bölmesi veya kapak, yapışmış deterjan artıklarından dolayı bloke olmuş.</p> <ul style="list-style-type: none"> ► Deterjan artıklarını gideriniz.
Doldurma ventillerinden çarpma/ vurma sesleri geliyor.	<p>Ev tesisatına bağlı olarak. Hiçbir cihaz hatası yok. Cihaz fonksiyonunu etkilemez.</p> <ul style="list-style-type: none"> ► Sorun sadece ev tesisatında çözülebilir.
Vuruntu gibi veya tıklayan sesler.	<p>Püskürtme kolu bulaşıklara çarpıyor.</p> <ul style="list-style-type: none"> ► Bulaşıkları, püskürtme kolları bulaşıklara çarpmayacak şekilde yerleştiriniz.
	<p>Cihaz az dolu olduğunda, püskürtülen su doğrudan yıkama kabına isabet ediyor.</p> <ul style="list-style-type: none"> ► Bulaşıkları eşit şekilde dağıtınız. ► Cihaza daha fazla bulaşık yükleyiniz.

Hata	Neden ve sorun giderme
Vuruntu gibi veya tıklayan sesler.	Hafif bulaşık parçaları yıkama esnasında hareket ediyor. ▶ Bulaşıkları sağlam duracak şekilde yerleştiriniz.

17.1 Atık su pompasının temizlenmesi

Yemek artıkları veya yabancı cisimler atık su pompasını bloke edebilir. Yıkama suyu artık düzgün tahliye edilmediğinde, atık su pompasını temizlemelisiniz.

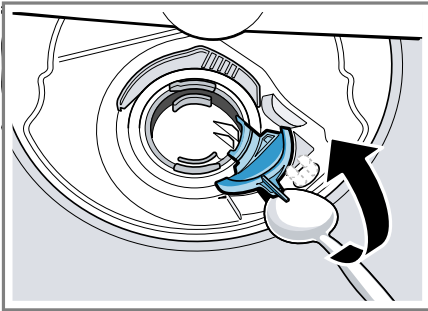
⚠ UYARI

Yaralanma tehlikesi!

Cam kırıkları gibi keskin ve sivri cisimler, atık su pompasını bloke edebilir ve yaralanmalara neden olabilir.

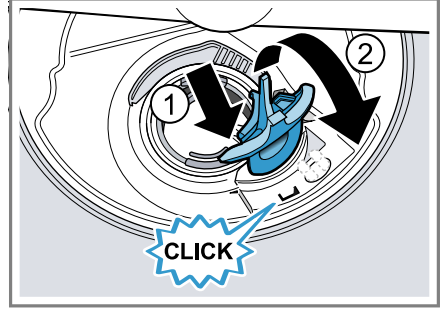
▶ Yabancı cisimleri dikkatlice uzaklaştırınız.

1. Cihazı elektrik şebekesinden ayırın.
2. Üst ve alt bulaşık sepetini çıkartınız.
3. Süzgeç sistemini çıkartınız.
4. Mevcut suyu boşaltınız.
Gerekirse bir sünger kullanınız.
5. Pompa kapağını bir kaşık yardımıyla kaldırınız ve çıkıntıdan tutunuz.



6. Pompa kapağını eğik şekilde içeri doğru kaldırınız ve çıkartınız.
- ✓ Şimdi pompa çarkına elinizle ulaşabilirsiniz.

7. Kanat çarkı bölgesindeki yemek artıklarını ve yabancı cisimleri temizleyiniz.
8. Pompa kapağını yerleştiriniz ① ve aşağı bastırınız ②.



- ✓ Pompa kapağı duyulur şekilde yerine oturur.
9. Süzgeç sistemini takınız.
 10. Alt ve üst bulaşık sepetini yerleştiriniz.

18 Taşıma, depolama ve atığa verme

18.1 Cihazın sökülmesi

1. Cihaz elektrik şebekesinden ayrılmalıdır.
2. Musluğu kapatınız.
3. Atık su bağlantısını çözünüz.
4. İçme suyu bağlantısını çözünüz.
5. Eğer mevcutsa, mobilya parçalarına sabitleme civatarını çözünüz.
6. Eğer mevcutsa taban tahtasını söküp çıkarınız.
7. Cihazı dikkatlice dışarı çekiniz ve hortumu da birlikte çekiniz.

18.2 Cihazın dona karşı korumalı hale getirilmesi

Cihaz, örneğin yazlık gibi don tehlikesi olan bir odada duruyorsa, cihazı tamamen boşaltınız.

- Cihazı boşaltınız.
→ "Cihazın taşınması", Sayfa49

18.3 Cihazın taşınması

Cihaz hasarlarını önlemek için taşımadan önce cihazı boşaltınız.

Not: Makine kumanda sistemine su artıklarının girmemesi ve cihaz hasarlarına neden olmaması için cihazı sadece dik durumda taşıyınız.

1. Bulaşıkları cihazdan çıkartınız.
2. Gevşek parçaları sabitleyiniz.
3. Musluğu açınız.
4. Cihazı çalıştırınız.
5. En yüksek sıcaklık derecesine sahip programı seçiniz.
→ "Programlar", Sayfa16
6. Programı başlatınız. → Sayfa32
7. Cihazı boşaltmak için programı yakl. 4 dakika sonra iptal ediniz.
→ "Programın iptal edilmesi", Sayfa32
8. Cihazı kapatınız. → Sayfa32
9. Musluğu kapatınız.
10. Kalan suyu cihazdan çıkarmak için besleme hortumunu çözüp suyu boşaltınız.

18.4 Eski cihazları atığa verme

Çevreye duyarlı bir imha işlemiyle çok değerli ham maddeler yeniden kullanılmak üzere değerlendirilebilir.

⚠ UYARI

Sağlık tehlikesi!

Çocuklar kendilerini cihaz içine kilitleyebilir ve bunun sonucunda ölüm tehlikesi söz konusu olabilir.

- Hizmet dışı bırakılan cihazlarda elektrik fişi çekilmeli, şebeke

bağlantı kablosu kesilmeli ve cihaz kapısının kilidi kapı kapanmayacak şekilde tahrir edilmelidir.

1. Elektrik kablosunun elektrik fişini çekin.
2. Elektrik kablosunu kesip ayırın.
3. Cihazı çevreye zarar vermeyecek şekilde imha ediniz.

Güncel imha yol ve yöntemleri hakkında bilgi edinmek için lütfen yetkili satıcınıza veya bağlı olduğunuz belediyeye ya da şehir idaresine başvurunuz.



Bu ürün T.C. Çevre, Şehircilik ve İklim Değişikliği Bakanlığı tarafından yayımlanan "Elektrikli ve Elektronik Eşyalarda Bazı Zararlı Maddelerin Kullanımının Kısıtlanmasına İlişkin Yönetmeliği'nde belirtilen zararlı ve yasaklı maddeleri içermez". AEEE yönetmeliğine uygundur.

Bu ürün, geri dönüşümlü ve tekrar kullanılabilir nitelikteki yüksek kaliteli parça ve malzemelerden üretilmiştir. Bu nedenle, ürünü, hizmet ömrünün sonunda evsel veya diğer atıklarla birlikte atmayın. Elektrikli ve elektronik cihazların geri dönüşümü için bir toplama noktasına götürün. Bu toplama noktalarını bölgenizdeki yerel yönetime sorun. Kullanılmış ürünleri geri kazanıma vererek çevrenin ve doğal kaynakların korunmasına yardımcı olun. Ürünü

atmadan önce çocukların güvenliği için elektrik fişini kesin ve kilit mekanizmasını kırarak çalışmaz duruma getirin.

19 Müşteri hizmetleri

İlgili Ürünlerin Çevreye Duyarlı Tasarımına İlişkin Yönetmeliği uyarınca fonksiyon ile ilgili orijinal yedek parçaları, cihazınız piyasaya çıkarıldıktan sonra en az 10 yıl süresince müşteri hizmetlerimizden temin edebilirsiniz.

Ülkenizde geçerli olan garanti süresi ve garanti koşulları ile ilgili ayrıntılı bilgileri ekteki belgede yer alan QR kodu aracılığıyla servis iletişim kişilerine ve garanti koşullarına, ekteki müşteri hizmetleri listesinden, müşteri hizmetlerimizden, yetkili satıcımızdan veya Web sitemizden alabilirsiniz.

Müşteri hizmetlerine başvurduğunuzda cihazınızın ürün numarasını (E-Nr.) ve imalat numarasını (FD) hazır bulundurunuz. Üretici Firma : BSH Ev Aletleri ve Sanayi Ticaret A.Ş.

Fatih Sultan Mehmet Mah. Balkan Cad. No:51

Ümraniye-İstanbul-Türkiye

Tel : 0216 528 90 00

Fax : 0216 528 99 99

Müşteri hizmetlerinin iletişim verilerini ekteki belgede yer alan QR kodu aracılığıyla servis iletişim kişilerine ve garanti koşullarına, ekteki müşteri hizmetleri listesinden veya Web sitemizde bulabilirsiniz.

Tüm yetkili servis istasyonlarının iletişim bilgilerine aşağıdaki web sitemizden ulaşabilirsiniz.

<https://www.profilo-yetkiliservisi.com/>
Ayrıca yetkili servis istasyonlarına ait bilgiler, ilgili bakanlık tarafından oluşturulan www.servis.gov.tr adresli web sitesinde yer almaktadır.

19.1 Ürün numarası (E-Nr.) ve imalat numarası (FD)

Ürün numarasını (E-Nr.) ve imalat numarasını (FD) cihazın tip etiketinde bulabilirsiniz.

Tip plaketi cihaz kapağının iç tarafında bulabilirsiniz.

→ "*Cihazı tanıma*", Sayfa 13

Cihaz bilgilerini ve müşteri hizmetlerinin telefon numarasını hızlıca bulabilmeniz için bilgileri not etmenizi öneririz.

19.2 Garanti Şartları

Kullanım Süresi: 10 YIL (Ürünün fonksiyonunu yerine getirebilmesi için gerekli yedek parça bulundurma süresi).

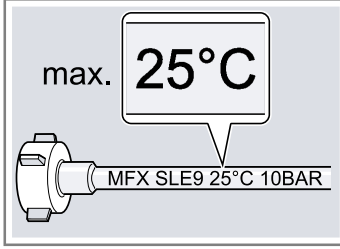
Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici, 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanununun 11 inci maddesinde yer alan;

- Sözleşmeden dönme
- Satış bedelinden indirim isteme,
- Ücretsiz onarılmasını isteme,
- Satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme,

haklarından birini kullanabilir.

Tüketici, garantiden doğan haklarının kullanılması ile ilgili olarak çıkabilecek uyuşmazlıklarda yerleşim yerinin bulunduğu veya tüketici işleminin yapıldığı yerdeki Tüketici Hakem Heyetine veya Tüketici Mahkemesine başvurabilir.

20 Teknik veriler

Ağırlık	Maks.: 60 kg
Gerilim	220 - 240 V, 50 Hz veya 60 Hz
Bağlantı değeri	2000 - 2400 W
Sigorta	10 - 16 A
Su basıncı	<ul style="list-style-type: none"> ▪ min. 50 kPa (0,5 bar) ▪ maks. 1000 kPa (10 bar)
Su giriş miktarı	min. 10 l/dak
Su sıcaklığı	Soğuk su: 25 °C
	
Kapasitesi	13 standart yemek takımı

Modelinizle ilgili ayrıntılı bilgileri İnternet'te şurada bulabilirsiniz:
<https://www.profilo.com/enerjietiketi>.
 Lütfen sonra model arama ile ilgili talimatları izleyiniz. Model tanımı tip plakasında yer alan ürün numarasındaki (E-Nr.) eğik çizgiden önceki işaretlerden oluşur. Model tanımını alternatif olarak enerji etiketinin ilk satırında da bulabilirsiniz.



Her zaman
yanınızdayız

PROFİLO

444 7766

Çağrı Yönetim Merkezi

Profilo ile ilgili tüm sorularınız için...

www.profilo.com

BSH Ev Aletleri ve Sanayi Ticaret A.Ş.

Fatih Sultan Mehmet Mahallesi, Balkan

Caddesi No:51

34771 Ümraniye İstanbul

Türkiye



9001951953 (050731) 640 MA

tr